Gigaset

S810

Félicitations

En achetant un Gigaset, vous avez choisi une marque qui est synonyme de perenité. Le conditionnement de ce produit est écologique !

Pour en savoir plus : www.gigaset.com.

GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY

Gigaset S810 – Plus qu'un simple téléphone

Votre téléphone définit de nouveaux standards en matière de téléphonie personnelle.

Sa qualité et son interface utilisateur en font un produit unique parmi les téléphones sans fil.

Il offre une qualité vocale sans égale en mode Mains-Libres et une grande flexibilité grâce à ses différentes interfaces (Bluetooth, USB).

Son grand écran TFT, la convivialité de son clavier et la clarté d'organisation de ses menus sont autant d'arguments en faveur de sa facilité d'utilisation.

Il ne s'agit pas d'un simple téléphone :

- Grâce à la technologie sans fil Bluetooth™, vous pouvez communiquer avec d'autres appareils (par ex. kits piéton) qui intègrent également cette technologie.
- Synchronisez vos répertoires sur votre téléphone, téléphone portable et PC via Bluetooth™ ou l'interface USB à l'aide du logiciel Gigaset QuickSync (➜ p. 86).
- Enregistrez les rendez-vous (➜ p. 57) et les dates anniversaire (➜ p. 41) de vos proches. Le téléphone vous les rappellera en temps utile.
- Attribuez le statut VIP à vos correspondants importants : vous pourrez ainsi reconnaître leurs appels grâce à une sonnerie spécifique (➜ p. 38).
- Attribuez une image aux entrées du répertoire. Elle s'affichera à chaque fois que le numéro correspondant appelle (➜ p. 38).
- Vous ne voulez pas répondre aux appels masqués ? Rien de plus simple : paramétrez votre téléphone de façon à ce qu'il ne sonne que lorsque le numéro de l'appelant n'est pas masqué (➜ p. 72).
- Si vous souhaitez préserver votre tranquillité, rien de plus facile : grâce aux réglages des plages horaires, votre téléphone sonnera uniquement lorsque vous l'aurez décidé (➜ p. 72). Les appels VIP sont transmis.
- Affectez des touches de votre téléphone aux numéros importants. Il suffit alors d'une pression de touche pour composer le numéro attribué (➜ p. 68).
- Adaptez le Gigaset à votre mode de communication Mains-Libres (➜ p. 71) et personnalisez la luminosité du clavier (➜ p. 70).
- Visualisez vos images sous la forme d'un écran de veille/d'un diaporama (➜ p. 69).
- Activez la fonction « Grande police » sur votre écran : vous obtenez alors une meilleure lisibilité pour consulter les rubriques importantes, par exemple le répertoire et les listes (➜ p. 70).

- Paramétrez le menu selon vos besoins et affichez uniquement les fonctionnalités les plus importantes (**mode standard**) ou toutes les fonctionnalités (**mode expert** E) (→ p. 27). Les entrées du menu uniquement disponibles dans le menu expert sont signalées par l'icône E.
- Téléphonez tout en respectant l'environnement avec Gigaset Green Home. Pour plus d'informations sur nos produits ECO DECT, rendez-vous sur www.gigaset.com/service.

Pour plus d'informations sur votre téléphone, rendez-vous sur www.gigaset.com/gigasets810.

Profitez bien de votre nouveau téléphone !

Présentation combiné

Base

1 **Ecran** à l'état de repos

2 **Niveau de charge des batteries** (➔ p. 18)

3 **Touches latérales**
Réglage du volume de conversation (➔ p. 71) ou du volume de la sonnerie (➔ p. 72)

4 **Touches écran** (➔ p. 22)

5 **Touches Messages** (➔ p. 43)
Accès au journal des appels et à la liste des messages ;
Clignote : nouveau message ou nouvel appel

6 **Touches Raccrocher et Marche/Arrêt**
Arrêt de la communication, annulation de la fonction, retour au niveau de menu précédent (appui bref), retour au mode veille (appui long), activation/désactivation du combiné (appui long en mode veille)

7 **Touche Dièse**
Verrouillage/déverrouillage du clavier (appui long en mode veille) ;
commuter entre l'emploi de majuscules, minuscules et de chiffres

8 **Touche secret microphone** (➔ p. 33)
Désactivation du microphone

9 **Microphone**

10 **Touche R**
- Double appel (Flash)
- Insertion d'une pause entre les chiffres (appui long)

11 **Touche « Etoile »**
Activation/désactivation des sonneries (appui long),
Pendant la communication : passage du mode de numérotation par impulsions au mode fréquence vocale (appui bref)
Lors de la saisie d'un texte : ouverture du tableau des caractères spéciaux

12 **Prise kit piéton** (➔ p. 19)

13 **Touche 1**
Sélection du /de la messagerie externe (appui long)

14 **Touche « Décrocher »**
Clignote : appel entrant ;
Prise de la communication, ouverture de la liste des numéros bis (appui bref), début de la composition (appui long);
Lors de la rédaction d'un SMS : envoi du SMS

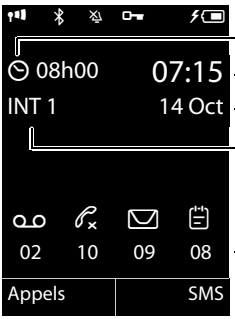
15 **Touche Mains-Libres**
Passage du mode écouteur au mode Mains-Libres et inversement

16 **Touche de navigation** (➔ p. 21)

17 **Intensité de la réception** (➔ p. 18)
En **vert** : Mode Eco activé (➔ p. 56)

Icônes d'affichage

Les icônes suivantes s'affichent en fonction des paramètres et du mode de fonctionnement du téléphone :



- Intensité de la réception (➔ p. 56) **ou** icône mode éco + (➔ p. 56)
- Bluetooth activé (➔ p. 66) ou / connexion (kit piéton ou modem avec téléphone Bluetooth
- Sonnerie désactivée (➔ p. 73) **ou** bip d'appel activé (➔ p. 73)
- Clavier verrouillé (➔ p. 24)
- Batteries en charge (➔ p. 18)
- Niveau de charge des batteries (➔ p. 18)
- Réveil activé et heure de réveil (➔ p. 59)
- Heure actuelle (➔ p. 16)
- Jour et mois actuels (➔ p. 16)
- Nom du combiné (➔ p. 63)
- Nombre de nouveaux messages :
  - sur la messagerie (externe) (➔ p. 43)
  - dans la liste des appels manqués (➔ p. 43)
  - dans la liste des SMS (➔ p. 48)
  - dans la liste des rendez-vous manqués (➔ p. 44)

Signalisation

Appel externe (➔ p. 31)

Appel interne (➔ p. 61)

Réveil (➔ p. 59)

Anniversaire (➔ p. 58)

Rendez-vous (➔ p. 58)

Sommaire

Gigaset S810 – Plus qu'un simple téléphone 1

Présentation combiné 3

Icônes d'affichage 4

Consignes de sécurité 8

Premières étapes 9
Vérification du contenu de l'emballage 9
Installation de la base et du chargeur (s'ils sont fournis). 10
Raccordement de la base 10
Raccordement du chargeur (s'il est fourni) 11
Mise en service du combiné 12
Modification de la langue de l'écran 15
Réglage de la date et de l'heure 16
Raccordement du kit piéton 19
Raccordement du câble de données USB 19
Que souhaitez-vous faire ensuite ? 20

Utilisation du téléphone 21
Touche de navigation 21
Touches écran 22
Touches du clavier 22
Touches latérales 22
Correction d'erreurs de saisie 22
Navigation par menu 23
Activation/désactivation du combiné 24
Verrouillage/déverrouillage du clavier 24
Présentation des instructions dans le manuel d'utilisation 25

Présentation du menu 27

Téléphoner 30
Appels externes 30
Fin de la communication 30
Appel direct 30
Prise d'appel 31
Présentation du numéro 31
Remarques concernant la présentation du numéro de l'appelant (CLIP) 32
Mode Mains-Libres 33
Fonction secret 33

Téléphonie de confort via les services réseau 34
Présentation du numéro 34
Rappel automatique 34
Signal d'appel lors d'une communication externe 35
Transfert d'appel 35
Double appel, va-et-vient, conférence 36
Autres fonctions 37

Utilisation du répertoire et des listes 38
Répertoire 38
Liste des numéros bis 42
Liste des SMS reçus 42
Journal des appels 42
Fonctions de la touche Messages 43
Liste des rendez-vous manqués 44
Sélection automatique de l'opérateur (présélection) 45

SMS (messages texte) 46
Rédaction/envoi de SMS 46
Réception de SMS 48
SMS avec une vCard 50
Notification par SMS 50
Boîtes aux lettres SMS 51
Configuration du centre SMS 52
SMS avec les autocommutateurs 53
Activation/désactivation de la fonction SMS 53
Dépannage SMS 54

Utilisation de la messagerie externe 55
Définition de la messagerie externe pour l'accès rapide 55
Consultation des messages de la messagerie externe 55

ECO DECT 56

Réglage des rendez-vous (calendrier) 57
Affichage des rendez-vous/anniversaires non confirmés 59

Réveil/Alarme 59

Utilisation de plusieurs combinés 60
Inscription des combinés 60
Retrait de combinés 61
Recherche d'un combiné (« Paging ») 61
Changement de base 61
Appels internes 61
Participation à une communication externe 63
Personnalisation d'un combiné 63
Modification du numéro interne d'un combiné 63

Utilisation d'un combiné pour la surveillance de pièce (Babyphone) . 64

Utilisation d'un appareil Bluetooth 66

Réglages du combiné 68
Accès rapide aux numéros et aux fonctions 68
Modification de la langue de l'écran 69
Réglages de l'écran 69
Réglage de l'éclairage du clavier 70
Activation/désactivation du décroché automatique 70
Modification du volume de l'écouteur ou du volume du mode Mains-Libres 71
Réglage du profil Mains-Libres 71
Réglage des sonneries 72
Album média 73
Activation/désactivation des tonalités d'avertissement 74
Régler votre préfixe 75
Rétablissement des réglages par défaut du combiné 75

Réglages de la base 75
Activation/désactivation de la mélodie d'attente 75
Utilisation d'un répéteur 75
Protection contre les accès non autorisés 76
Rétablissement des réglages par défaut de la base 76

Raccordement de la base à un autocommutateur privé 77
Mode de numérotation et durée du flashing 77
Enregistrement du préfixe (indicatif de sortie) 77
Définition des temps de pause 78
Activation provisoire du mode fréquence vocale (FV) 78

Assistance Service Clients 79
Questions-réponses 80
Homologation 81
Certificat de garantie 81

Environnement 82

Annexe 83
Entretien 83
Contact avec les liquides 83
Caractéristiques techniques 83
Edition de texte 85

Fonctions supplémentaires via une interface PC 86

Accessoires 88

Montage mural de la base 92

Montage mural du chargeur 92

Index 93

Consignes de sécurité

Attention

Lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant utilisation.

Informer les enfants sur les recommandations qui y figurent et les mettre en garde contre les risques liés à l'utilisation du téléphone.

Utiliser exclusivement le bloc secteur fourni, comme indiqué sous la base.

Utiliser uniquement des **batteries rechargeables** correspondant aux **spécifications p. 83** appropriées. Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures.

Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte des recommandations émises à ce sujet par le corps médical.
Si vous utilisez des appareils médicaux (par ex. un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence. Vous trouverez les caractéristiques techniques de ce produit Gigaset dans le chapitre « Annexe ».

Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-Libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants.

Votre Gigaset est compatible avec la plupart des appareils auditifs numériques commercialisés. Toutefois, une utilisation optimale avec tous les appareils auditifs n'est pas garantie.

Le combiné peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.

Ne pas utiliser la base et le chargeur dans une salle de bain ou de douche. La base et le chargeur ne sont pas étanches aux projections d'eau (➔ p. 83).

Ne pas utiliser le téléphone dans un environnement présentant un risque d'explosion (par exemple, ateliers de peinture).

En cas de cession du Gigaset à un tiers, toujours joindre le mode d'emploi.

Débrancher les stations de base défectueuses ou les faire réparer par le service compétent. Elles peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.

Remarques

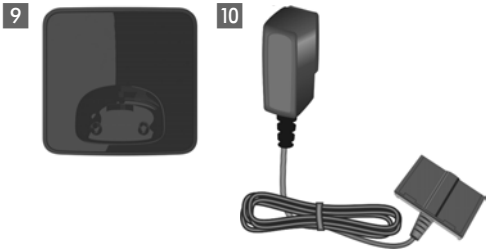
- Toutes les fonctions décrites dans ce mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays.
- L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet **pas non plus d'émettre un appel d'urgence** dans ce cas.

Premières étapes

Vérification du contenu de l'emballage

1 une base Gigaset S810,
2 un bloc secteur,
3 un combiné Gigaset S810H,
4 un cordon téléphonique,
5 deux batteries,
6 un couvercle de batterie,
7 un clip ceinture,
8 un couvercle en plastique pour la prise du kit piéton,
9 un mode d'emploi.

Si vous avez acheté une **version avec plusieurs combinés**, deux batteries pour chaque combiné supplémentaire, un couvercle de batterie, un clip ceinture et un chargeur 9 avec une alimentation 10 sont fournis dans l'emballage.



Installation de la base et du chargeur (s'ils sont fournis).

La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de températures comprise entre +5 °C et +45 °C.

- Installer la base à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante ou monter la base ou le chargeur sur le mur ➔ p. 92.

Remarque

Tenir compte de la portée de la base.
Celle-ci va jusqu'à 300 m en l'absence d'obstacle, et jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment. La portée diminue lorsque le Mode Eco est activé (➔ p. 56).

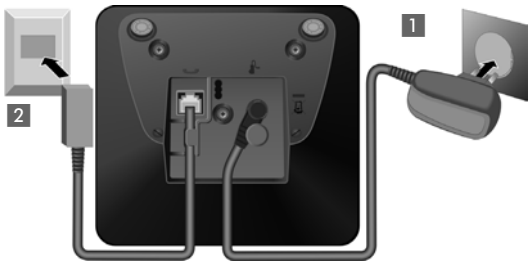
Les pieds de l'appareil ne laissent en principe pas de trace sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

A noter :

- Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil et à d'autres appareils électriques.
- Protéger le Gigaset contre l'humidité, la poussière, les vapeurs et les liquides corrosifs.

Raccordement de la base

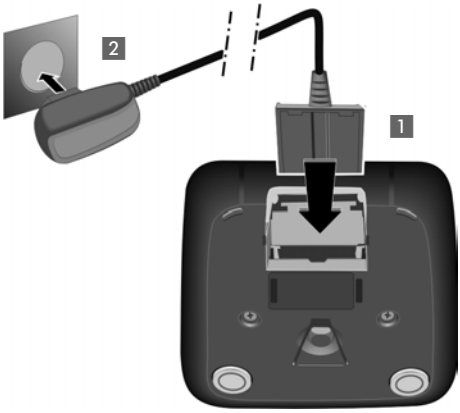
- **Premièrement,** raccorder la prise téléphonique 2 et insérer les cordons dans les rainures prévues à cet effet.
- **Puis,** raccorder le bloc secteur 1.



A noter :

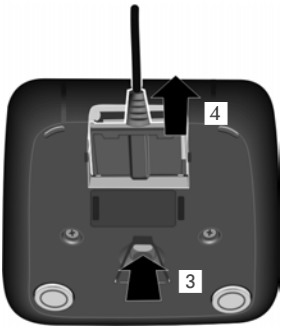
- Le bloc secteur doit **toujours être branché** sur une prise (230 V). Le téléphone ne peut fonctionner sans alimentation électrique.
- Utiliser uniquement le bloc secteur et le cordon téléphonique **fournis**. Le brochage du cordon téléphonique peut être différent (brochage ➔ p. 85).

Raccordement du chargeur (s'il est fourni)



- Raccorder les languettes de l'alimentation 1.
- Brancher l'alimentation à la prise électrique 2.

Si vous devez à nouveau retirer le connecteur du chargeur, appuyez sur le bouton de déverrouillage 3 et retirez le connecteur 4.



Mise en service du combiné

Un film protège l'écran et le clavier.
Le retirer !

Insertion des batteries et fermeture du couvercle des batteries

Attention

Utiliser uniquement les(➔ p. 83) batteries rechargeables recommandées par Gigaset Communications GmbH, ne jamais utiliser des piles normales (non rechargeables), qui peuvent endommager le combiné, représenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe des piles ou de la batterie peut se désagréger ou les batteries peuvent exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.

- Placer les batteries en respectant la polarité. La polarité est indiquée sur ou dans le compartiment de batterie.

- Insérer d'abord le couvercle de la batterie sur le haut ⓐ.
- Appuyer ensuite sur le couvercle ⓑ jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

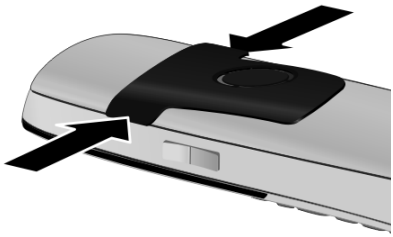
Pour ouvrir de nouveau le couvercle des batteries pour changer les batteries par exemple, engager le doigt dans l'enfoncement situé à gauche du combiné et tirer le couvercle vers le haut.

- Insérer le couvercle en plastique fourni dans la prise du kit piéton afin de garantir un son optimal en mode Mains-Libres.

Fixation du clip ceinture

Le combiné présente des encoches latérales permettant de monter le clip ceinture.

- **Pour installer ce dernie**r, appuyer le clip ceinture sur l'arrière du combiné jusqu'à ce que les ergots s'encliquettent dans les encoches.
- **Pour retirer le clip**, appuyer fortement avec le pouce droit au centre du clip, insérer l'ongle de l'index gauche en haut à gauche entre le clip et le boîtier et retirer le clip en le tirant vers le haut.



Premier cycle de charge et décharge de la batterie

Un affichage correct du niveau de charge n'est possible qu'après un premier cycle complet de charge **puis** de décharge de la batterie.

▶ Laisser le combiné sur la base pendant **8 heures et 30 minutes**.

Remarque

Le combiné doit uniquement être posé sur la base Gigaset S810 ou sur le chargeur.

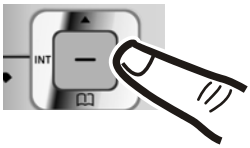
▶ Enlever ensuite le combiné de la base et le remettre lorsque les batteries sont **complètement déchargées**.

Remarques

- Par défaut, le combiné est déjà inscrit sur la base. Si vous avez acheté une **version avec plusieurs combinés**, tous les combinés sont déjà inscrits sur la base. Il est donc inutile de les inscrire → p. 60.
- Une fois le premier cycle de charge **et** de décharge effectué, vous pouvez reposer le combiné sur le chargeur après chaque communication.
- Vous devez toujours répéter la procédure de charge et de décharge après le retrait et la réinsertion des batteries du combiné.
- Les batteries peuvent chauffer pendant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.
- Pour des raisons techniques, la capacité de charge des batteries diminue au bout d'un certain temps.

Modification de la langue

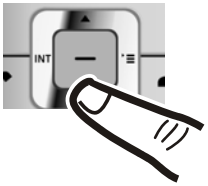
Vous pouvez modifier la langue du combiné si d'autres y sont paramétrées.



▸ Appuyer à droite sur la touche de navigation.

▸ Appuyer **lentement** sur les touches 9 WXYZ et 5 JKL l'une après l'autre.

L'écran de réglage de la langue s'affiche. La langue paramétrée (par ex. l'anglais) est sélectionnée.



▸ Appuyer sur la partie inférieure de la touche de navigation ...

... jusqu'à ce que la langue de votre choix s'affiche, par ex. le français.

▸ Appuyer sur la touche **droite** directement sous l'écran pour sélectionner la langue.

La langue sélectionnée est indiquée par l'icône ◉.

▸ Maintenir la touche Raccrocher, **enfoncée** pour revenir à l'écran de veille.

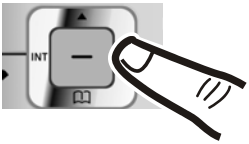
Réglage de la date et de l'heure

Vous devez régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants soit correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.

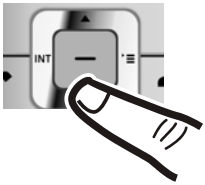
▸ Appuyer sur la touche sous l'écran **Dat./Hre** pour ouvrir le champ de saisie.
(Si la date et l'heure ont déjà été entrées, ouvrir le champ de saisie à l'aide du menu ➔ p. 29.)

Le sous-menu s'affiche à l'écran **Date/Heure**.

▸ L'élément actif de saisie clignote. Saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres) sur le clavier, par ex.
1 ∞ 4 GHI 1 ∞ 0 + 2 ABC 0 +
1 ∞ 1 ∞ pour le 14.10.2011.



Pour modifier la position de saisie, par ex. pour apporter une correction, appuyer **à droite** ou **à gauche** sur la touche de navigation.



▸ Appuyer **en bas** de la touche de navigation pour passer au champ de saisie de l'heure.

▸ Saisir les heures et les minutes (4 chiffres) sur le clavier, p.ex.
0 + 7 PQRS 1 ∞ 5 JKL pour 07h15.
Le cas échéant, modifier la position de saisie avec la touche de navigation.

- Appuyer sur la touche sous l'écran Sauver pour enregistrer les entrées.

Enregistré s'affiche à l'écran. Vous entendez un bip de validation et revenez automatiquement en mode veille.

Ecran en mode veille

Lorsque le téléphone est inscrit et que l'heure est réglée, l'affichage en mode veille est le suivant (exemple).

Affichages

- Liaison radio entre la base et le combiné :
  - bonne à faible :
  - aucune réception :

  En **vert** : Mode Eco activé (➔ p. 56)
- Niveau de charge de la batterie :
  - s'allume en blanc : plus de 66 % de charge
  - s'allume en blanc : entre 34 % et 66 % de charge
  - s'allume en blanc : entre 11 % et 33 % de charge
  - s'allume en rouge : en dessous de 11 % de charge
  - clignote en rouge : batterie presque vide (moins de 10 minutes d'autonomie en communication)
  - s'allume en blanc : la batterie est en charge

Remarque

Si vous avez choisi un modèle de couleur sur fond blanc, les icônes blanches s'affichent en noir.

- INT 1

  Nom interne du combiné (➔ p. 63)

Si le **Mode Eco+** (➔ p. 56) est activé, l'icône s'affiche en haut à gauche.

Votre téléphone est maintenant prêt à fonctionner.

Raccordement du kit piéton

Une fois le couvercle en plastique retiré, vous pouvez raccorder un kit piéton sur le côté gauche de votre téléphone à l'aide d'une prise de 2,5 mm.
Vous trouverez des recommandations sur les kits piéton en vous rendant sur la page relative à l'appareil sur www.gigaset.com.
Le volume du kit piéton correspond au réglage du volume du combiné (➜ p. 71).

Replacez le couvercle en plastique après avoir utilisé le kit piéton afin de garantir un son optimal en mode Mains-Libres.

Raccordement du câble de données USB

Vous pouvez brancher la prise de type mini USB d'un câble de données USB standard à l'arrière de votre combiné pour le connecter à un PC (➜ p. 86).

- Retirer le clip ceinture (s'il est monté) (➜ p. 13).
- Retirer le couvercle de batterie (➜ p. 12).
- Brancher le câble de données USB sur la prise 1.

Remarque

Votre téléphone doit être raccordé **directement** à votre PC et **non** via un hub USB.

Que souhaitez-vous faire ensuite ?

Une fois votre Gigaset installé, vous voudrez certainement le personnaliser. Utilisez le tableau ci-dessous pour trouver rapidement les informations que vous cherchez.

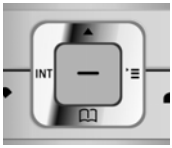
Si vous n'êtes pas encore familiarisé avec l'utilisation des appareils et de leurs menus, comme par ex. les autres téléphones Gigaset, reportez-vous à la section « Utilisation du téléphone » ➜ p. 21.

Pour trouver des informations sur...	... allez ici...
Réglage de la mélodie et du volume de la sonnerie	p. 72
Réglage du volume de l'écouteur du combiné	p. 71
Réglage du Mode Eco / Mode Eco+	p. 56
Préparation du téléphone à la réception de SMS	p. 46
Branchement d'un téléphone à un autocommutateur	p. 77
Inscription des combinés Gigaset sur la base	p. 60
Transfert des entrées du répertoire des combinés Gigaset existants vers d'autres	p. 40
Utilisation d'un appareil Bluetooth	p. 66
Connexion du téléphone au PC	p. 86

Si vous avez des doutes quant à l'utilisation de votre téléphone, reportez-vous à la rubrique de dépannage (➜ p. 80) ou contactez notre assistance client (➜ p. 79).

Utilisation du téléphone

Touche de navigation



Dans ce mode d'emploi, le côté de la touche de navigation sur lequel vous devez appuyer pour exécuter une commande est indiqué en noir (en haut, en bas, à droite, à gauche, au centre). Exemple : ▷ signifie « appuyer à droite sur la touche de navigation » ou ■ signifie « appuyer au centre sur la touche de navigation ».

La touche de navigation remplit différentes fonctions :

En mode veille du combiné

▽ Ouvrir le répertoire.

▷ Ouvrir le menu principal.

◁ Ouvrir la liste de combinés.

△ Ouvrir le menu de réglage du volume de conversation (➔ p. 71) du combiné.

Dans le menu principal

△, ▽, ▷ ou ◁
Naviguer jusqu'à la fonction désirée.

Dans les sous-menus et les listes

△ / ▽ Faire défiler vers le haut ou vers le bas ligne par ligne.

Dans les champs de saisie

Déplacer le curseur vers le haut △, vers le bas ▽, vers la droite ▷ ou vers la gauche ◁ à l'aide de la touche de navigation. **Maintenir** enfoncée la touche ▷ ou ◁ pour déplacer le curseur **d'un mot sur un autre**.

Pendant une communication

▽ Ouvrir le répertoire.

◁ Activer le double appel interne.

△ Modifier le volume d'écoute pour le mode Ecouteur ou le mode Mains-Libres.

Fonctions accessibles en appuyant au centre de la touche de navigation

Cette touche remplit différentes fonctions selon la situation.

- **En mode veille**, elle permet d'ouvrir le menu principal.
- **Dans les sous-menus, les champs de sélection et de saisie**, elle prend en charge la fonction des touches écran OK, Oui, Sauver, Sélect. ou Modifier.

Remarque

Ce mode d'emploi explique comment ouvrir le menu principal en appuyant à droite de la touche de navigation et comment valider les fonctions en appuyant sur la touche écran correspondante. Cependant, vous pouvez également utiliser la touche de navigation, comme indiqué précédemment.

Touches écran

Les fonctions des touches écran varient selon la situation. Exemple :

Les touches écran importantes sont :

Options	Ouvrir un menu contextuel.
OK	Activer la sélection.
< C	Touche Effacer : supprimer caractère par caractère ou mot par mot de droite à gauche.
Précéd.	Revenir au niveau de menu précédent ou annuler une opération.
Sauver	Enregistrer l'entrée.
→→	Ouvrir la liste des numéros bis.

Touches du clavier

[✆] / [0 +] / [* ⌂], etc.
Appuyer sur la touche représentée sur le combiné.

Saisir des chiffres ou des lettres.

Touches latérales

[+] / [−] Appuyer sur les touches situées sur le côté droit du combiné pour régler à votre convenance le volume du **combiné,** de la **sonnerie,** du mode **Mains-Libres**, du **réveil,** des rappels de **rendez-vous** et du **kit piéton**.

Correction d'erreurs de saisie

Vous pouvez corriger les erreurs des champs de saisie en vous positionnant sur l'entrée incorrecte avec la touche de navigation. Vous pouvez alors :

- effacer le **caractère** à gauche du curseur à l'aide de la touche écran < C (**maintenir** enfoncée la touche pour effacer **le mot**),
- insérer un caractère à l'emplacement du curseur,
- remplacer le caractère sélectionné (clignotant), par ex. lors de la saisie de l'heure et de la date.

Navigation par menu

Les fonctions du téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux.

L'affichage du menu peut être étendu (**mode expert**) ou simplifié (**mode standard**). Le mode expert est actif par défaut.

Les réglages ou les fonctionnalités disponibles uniquement en mode expert sont signalés par l'icône dans ce mode d'emploi.

Basculer en mode standard/expert et présentation du menu, voir ➔ p. 27.

Menu principal (premier niveau)

▶ Lorsque le combiné est en mode veille, appuyer **à droite** sur la touche de navigation pour ouvrir le menu principal.

Les fonctions du menu principal s'affichent sous forme d'icônes. L'icône de la fonction sélectionnée est indiquée en orange et son nom apparaît en haut de l'écran.

Pour accéder à une fonction, c.-à-d. ouvrir le sous-menu correspondant (le niveau de menu suivant) :

▶ A l'aide de la touche de navigation, accéder à la fonction souhaitée et appuyer sur la touche écran OK.

Appuyer **brièvement** sur la touche écran Précéd. ou la touche Raccrocher pour remettre le combiné en mode veille.

Sous-menus

Les fonctions des sous-menus sont affichées sous forme de listes (exemple à droite).

Pour accéder à une fonction :

▶ Sélectionner la fonction avec la touche de navigation et appuyer sur OK.

Appuyer **brièvement** sur la touche écran Précéd. ou la touche Raccrocher pour revenir au niveau de menu précédent ou annuler l'opération.

Retour en mode veille

Vous pouvez revenir en mode veille depuis un endroit quelconque du menu en procédant comme suit :

- Maintenir la touche Raccrocher **enfoncée**.

ou :

- N'appuyer sur aucune touche : après 2 minutes, l'écran revient **automatiquement** en mode veille.

Les réglages qui n'ont pas été confirmés en appuyant sur les touches écran OK, Oui, Sauver ou Modifier sont effacés.

Un exemple de l'écran en mode veille est illustré à la p. 18.

Activation/désactivation du combiné

En mode veille, maintenir **enfoncée** la touche Raccrocher (tonalité de validation) pour désactiver le combiné.
Pour restaurer la configuration, maintenir à nouveau **enfoncée** la touche Raccrocher.

Remarque

Au moment de la mise en marche, une animation avec le nom **Gigaset** s'affiche pendant quelques secondes.

Verrouillage/déverrouillage du clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

En mode veille, maintenir **enfoncée** la touche Dièse pour activer ou désactiver le verrouillage du clavier. Vous entendez la tonalité de validation.

Lorsque le clavier est verrouillé, un message apparaît lorsque vous appuyez sur les touches.

Il se désactive automatiquement lors de la réception d'un appel, après quoi il est réactivé.

Remarque

Lorsque le verrouillage clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas non plus accessibles.

Présentation des instructions dans le manuel d'utilisation

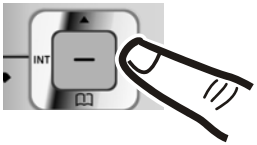
Les instructions sont présentées succinctement.

Exemple :

La représentation :

▷ → 🔧 → **Mode Eco** → **Mode Eco+** (☑ = activé)

signifie :



- Appuyer sur la touche de navigation **droite** ▷ pour accéder au menu principal.

- A l'aide de cette touche, naviguer à droite, à gauche, en haut et en bas ◁▷ pour sélectionner le sous-menu **Réglages**.
- Appuyer sur la touche écran OK pour valider le choix.

- Appuyer en bas de la touche de navigation ▽ jusqu'à ce que la commande de menu **Mode Eco** s'affiche à l'écran.
- Appuyer sur la touche écran OK pour valider le choix.

- Appuyer en bas de la touche de navigation jusqu'à ce que la commande de menu **Mode Eco+** s'affiche à l'écran.

- Appuyer sur la touche écran **Modifier** pour activer ou désactiver la fonction.

La modification est immédiate. Il est inutile de la valider.

- Appuyer sur la touche **Précéd.** sous l'écran pour revenir au niveau précédent du menu

  ou

  maintenir **enfoncée** la touche Raccrocher pour revenir au mode veille.

Présentation du menu

Paramétrage en mode standard ou mode expert

L'affichage du menu peut être étendu (**mode expert** Ⓔ) ou simplifié (**mode standard**).
Les entrées du menu uniquement disponibles dans le menu expert sont signalées par l'icône Ⓔ.

Procédez au paramétrage de la manière suivante :

▷ → 🔧 → **Vue Menu** → **Simplifiée** (mode standard) ou **Etendue** (mode expert) → Sélect. (le mode actif est indiqué par ◉)

Ouvrir le menu principal : appuyer sur ▷ lorsque le téléphone est en mode veille.

Services Réseau

Appel Secret		→ p. 34
Transmettre No.		→ p. 34
AutoRappel		→ p. 34
Tous appels	Transfert d'appel	→ p. 35
	Signal d'appel	→ p. 35
	No. Destinat. Fixe	→ p. 37
Supp. Autorappel		→ p. 34

Bluetooth

Activation	→ p. 66
Recherch. oreillette	→ p. 66
Recherche ordinat.	→ p. 66
Appareils connus	→ p. 67
Propre appareil	→ p. 67

Autres fonctions

Surveillance Pièce		→ p. 64
Appel direct		→ p. 30
Ⓔ Album média	Ecrans de veille	→ p. 73
	Portraits (CLIP)	→ p. 73
	Sons	→ p. 73
	Mémoire disponible	→ p. 74

Listes des appels

Tous appels	→ p. 42
Appels sortants	→ p. 42
Appels acceptés	→ p. 42
Appels perdus	→ p. 42

SMS

Vous avez activé une boîte aux lettres SMS (commune ou personnelle) sans code PIN.

Créer texte	→ p. 46
Réception	→ p. 49
Brouillons	→ p. 47

Vous avez activé au moins une boîte aux lettres SMS avec code PIN ou 2 à 3 boîtes aux lettres.

BAL Commune	Créer texte	→ p. 46
	Réception	→ p. 49
	Brouillons	→ p. 47
Boîte aux lettr. A Boîte aux lettr. B Boîte aux lettr. C	Créer texte	→ p. 46
	Réception	→ p. 49
	Brouillons	→ p. 47
Réglages	Centres SMS	→ p. 52
	Boîtes aux lettres	→ p. 51
	Notification	→ p. 50
	Accusé réception	→ p. 47

Messagerie Vocale

Ecouter messages	Répondeur rés.	→ p. 55
Répondeur rés.		→ p. 55

Organizer

Calendrier	→ p. 57
Réveil/Alarme	→ p. 59
Alarmes manquées	→ p. 59

Répertoire → p. 38

Réglages

Date/Heure	→ p. 16	
Sons/Audio	Volume du combiné	→ p. 71
	Profil Mains-libres	→ p. 71
	Tonalité avertis.	→ p. 74
	Sonneries (comb.)	→ p. 72
	Mélodie attente	→ p. 75
Affichage + clavier	Ecran de veille	→ p. 69
	Grande police	→ p. 70
	Couleur	→ p. 70
	Rétro-éclair. affich.	→ p. 70
	Eclair. clavier	→ p. 70
Langue	→ p. 69	
Enregistrement	Enreg. combiné	→ p. 60
	Retirer combiné	→ p. 61
	Sélect. Base	→ p. 61
Téléphonie	Décroché auto.	→ p. 70
	Indicatif de zone	→ p. 75
	Intrusion INT	→ p. 63
	Sél.rés.auto.	→ p. 45
	Préf.accès rés.	→ p. 77
	Mode numérot.	→ p. 77
	Durées flashing	→ p. 77
Système	Reset combiné	→ p. 75
	Reset base	→ p. 76
	Utilis. Repeater	→ p. 75
	PIN système	→ p. 76
Vue Menu	Simplifiée	→ p. 27
	Etendue	→ p. 27
Mode Eco	Mode Eco	→ p. 56
	Mode Eco+	→ p. 56

Téléphoner

Si l'écran n'est pas éclairé (➜ p. 70), il suffit d'appuyer une fois sur n'importe quelle touche pour l'allumer. Les **touches numérotées** sont affichées à l'écran pour la numérotation, les **autres touches** n'ont pas d'autre fonction dans ce contexte.

Appels externes

Les appels externes sont les appels à destination du réseau public.

Entrer le numéro et appuyer sur la touche Décrocher.

ou :

Maintenir la touche Décrocher **enfoncée**, puis saisir le numéro.

Appuyez sur la touche Raccrocher pour interrompre la numérotation.

Pendant la communication, la durée de l'appel est affichée.

Remarque

L'utilisation du répertoire (➜ p. 38), du journal des appels (➜ p. 42), de la liste des numéros bis (➜ p. 42) et du rappel automatique (➜ p. 42) permet d'éviter de répéter la saisie de numéros.

Poursuite de la conversation avec le kit piéton Bluetooth

Condition : Bluetooth est activé et la connexion est établie entre le kit piéton Bluetooth et le combiné (➜ p. 66).

Appuyez sur la touche Décrocher du kit piéton ; l'établissement de la liaison avec le combiné peut prendre jusqu'à 5 secondes.

Vous pouvez régler le volume du combiné et du microphone au cours de l'appel à l'aide des touches latérales.

Pour plus d'informations sur votre kit piéton, vous pouvez consulter le mode d'emploi correspondant.

Fin de la communication

Appuyer sur la touche Raccrocher.

Appel direct

Vous pouvez configurer votre téléphone de manière à pouvoir sélectionner un numéro préalablement programmé en appuyant sur la touche **de votre choix**. Les enfants, par exemple, qui ne savent pas encore saisir un numéro complet, peuvent ainsi appeler un numéro spécifique.

➜ ★ ➜ **Appel direct**

▶ Modifier les entrées de plusieurs lignes :

Activation:
Sélectionner **Act.** pour l'activation.

Alarme à:
Entrer ou modifier le numéro.

▶ Appuyer sur Sauver pour sauvegarder les réglages.

Lorsque l'appel direct est activé, l'écran de veille se présente sous cette forme :

Appuyer sur la touche de votre choix pour composer le numéro enregistré. Appuyer sur la touche Raccrocher pour interrompre la numérotation ou terminer l'appel direct.

Désactivation de l'appel direct

▶ En **mode veille**, appuyer sur la touche écran Arrêt.

▶ Maintenir la touche Dièse **enfoncée** pour désactiver l'appel direct.

Prise d'appel

Un appel entrant est signalé de trois manières sur le combiné : la sonnerie, une indication à l'écran et le clignotement de la touche Décrocher.

Vous pouvez prendre l'appel de différentes façons :

- Appuyer sur la touche Décrocher.
- Appuyer sur la touche Mains-Libres.
- appuyer sur la touche écran **Accept.**.

Si le combiné est placé sur la base/le chargeur et que la fonction **Décroché auto.** est activée (➔ p. 70), le combiné prend automatiquement l'appel quand vous le retirez de sa base/du chargeur.

Si la sonnerie est dérangeante, appuyez sur la touche écran **Silence**. Vous pouvez prendre l'appel tant qu'il est affiché à l'écran.

Prise d'appel à l'aide du kit piéton Bluetooth

Condition : Bluetooth est activé et la connexion est établie entre le kit piéton Bluetooth et le combiné (➔ p. 66).

Appuyez sur la touche Décrocher du kit piéton uniquement lorsque celui-ci sonne ; cela peut prendre jusqu'à 5 secondes.

Vous pouvez régler le volume du combiné et du microphone au cours de l'appel à l'aide des touches latérales.

Pour plus d'informations sur votre kit piéton, vous pouvez consulter le mode d'emploi correspondant.

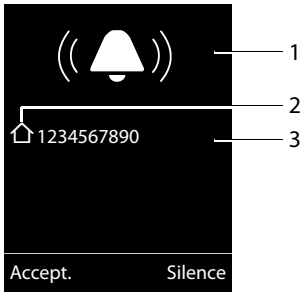
Présentation du numéro

Lors d'un appel, le numéro ou le nom de l'appelant s'affiche à l'écran aux conditions suivantes :

- Votre opérateur prend en charge les services CLIP, CLI et CNIP.
  - CLI (Calling Line Identification) : le numéro de l'appelant est transmis.
  - CLIP (Calling Line Identification Presentation) : le numéro de l'appelant est affiché.
  - CNIP (Calling Name Identification Presentation) : le nom de l'appelant est affiché.
- Vous avez souscrit au service « Présentation du numéro ou du nom de l'appelant » auprès de votre opérateur réseau.
- L'appelant a demandé à son opérateur d'activer la transmission de son numéro (CLI).

Affichage du numéro de l'appelant

Si le numéro de l'appelant est enregistré dans votre répertoire, le numéro est remplacé par l'entrée du répertoire correspondante (icône / / et nom/numéro). Si vous avez attribué une image CLIP au numéro de l'appelant, celle-ci s'affiche également.



1 Icône de sonnerie
2 Icône / / du répertoire
3 Numéro ou nom de l'appelant

L'affichage du numéro est remplacé par :

- **Externe**, si aucun numéro n'est transmis.
- **Appel masqué**, si l'appelant a désactivé la présentation du numéro (➔ p. 34).
- **Indisponible**, si l'appelant n'a pas demandé l'activation de cette fonction.

Affichage du numéro et du nom de l'appelant

Lorsque vous avez souscrit au service CNIP (Présentation du nom de l'appelant), l'écran affiche **en plus** du numéro, le nom (lieu) de l'appelant tel qu'enregistré par l'opérateur réseau. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans votre répertoire, l'affichage du numéro et du nom de l'appelant est remplacé par l'entrée correspondante du répertoire.

1 Numéro de l'appelant
2 Nom et lieu

L'écran indique :

- **Externe**, si aucun numéro n'est transmis.
- **Appel masqué**, si l'appelant a désactivé la présentation du numéro (➔ p. 34).
- **Indisponible**, si l'appelant n'a pas demandé l'activation de cette fonction.

Remarque

Il est possible de désactiver la sonnerie pour les appels masqués (lorsque l'appelant a désactivé la présentation du numéro) (➔ p. 72).

Remarques concernant la présentation du numéro de l'appelant (CLIP)

Lorsque vous achetez votre téléphone, il est configuré pour que le numéro de l'appelant s'affiche à l'écran. Aucune configuration supplémentaire du Gigaset n'est nécessaire de votre part.

Néanmoins, si le numéro ne s'affiche pas, cela peut être dû aux raisons suivantes :

- Vous n'avez pas souscrit au service CLIP auprès de votre opérateur ou
- Votre téléphone est raccordé à un autocommutateur/un routeur à autocommutateur intégré (passerelle) qui ne transmet pas toutes les informations.

Votre téléphone est-il raccordé à un autocommutateur /une passerelle ?

Pour le savoir, vérifier si un appareil se trouve entre le téléphone et le raccord intérieur du téléphone, par ex. un autocommutateur ou une passerelle. Vous pouvez également procéder à une réinitialisation :

- Débrancher brièvement l'installation téléphonique puis la rebrancher. Attendre ensuite que l'appareil redémarre.

Si le numéro de l'appelant ne s'affiche toujours pas :

- Vérifiez les paramètres de présentation du numéro de l'appelant (CLIP) de votre téléphone et activez cette fonction le cas échéant. Recherchez le terme CLIP (ou un autre terme tel que Présentation du numéro, Transmission des numéros, Affichage de l'appelant, etc.) dans le mode d'emploi de l'appareil. Le cas échéant, renseignez-vous auprès du fabricant de votre installation téléphonique.

Si vous n'arrivez toujours pas à résoudre le problème de cette façon, cela signifie peut-être que l'opérateur de ce numéro d'appel ne prend pas en charge la fonction CLIP.

L'appelant a-t-il activé la fonction de présentation du numéro auprès de son opérateur ?

- Vérifiez si votre opérateur prend en charge la présentation du numéro de l'appelant (CLIP) et si cette fonction est activée. Le cas échéant, adressez-vous à votre opérateur.

Pour obtenir des informations complémentaires à ce sujet, consultez la page d'accueil Gigaset
www.gigaset.com/service

Mode Mains-Libres

En mode Mains-Libres, vous ne maintenez pas le combiné sur l'oreille, mais vous le laissez par exemple devant vous sur la table. Vous pouvez ainsi permettre à d'autres personnes de participer à la conversation.

Activation/Désactivation du mode Mains-Libres

Activation lors de la numérotation

Entrer un numéro et appuyer sur la touche Mains-Libres.

- Si vous souhaitez faire écouter la conversation à quelqu'un, vous devez en informer votre correspondant.

Passage du mode Ecouteur au mode Mains-Libres

Appuyer sur la touche Mains-Libres.

Pendant une communication , vous pouvez activer ou désactiver le mode Mains-Libres.

Si vous voulez replacer le combiné sur la base/le chargeur sans interrompre la communication :

- Maintenir la touche Mains-Libres enfoncée pendant 2 secondes lors du placement sur la base.

Pour savoir comment régler le volume d'écoute, → p. 71.

Remarque

Si vous avez branché un kit piéton, le basculement du combiné au mode piéton se fait automatiquement.

Fonction secret

Vous pouvez désactiver le microphone de votre combiné pendant une communication externe.

Appuyer sur la touche pour désactiver le micro du combiné. **Mic. désact.** s'affiche à l'écran. Appuyer à nouveau sur la touche pour désactiver le mode secret.

Remarque

- Lorsque le téléphone est en mode secret, aucune touche ne fonctionne à l'exception de la touche secret microphone et de la touche Raccrocher.
- Il est aussi possible d'activer le mode secret en mode Mains-Libres.

Téléphonie de confort via les services réseau

Les services réseaux sont des fonctionnalités proposées par votre opérateur. Vous devez souscrire à ces services auprès de votre opérateur.

- **Il est impossible de reprogrammer les services réseau.**
- **En cas de problème, contacter l'opérateur.**

Présentation du numéro

Désactivation de la présentation du numéro appel par appel (CLIR)

Lorsque vous appelez votre correspondant, votre numéro s'affiche sur son téléphone s'il bénéficie du service de présentation du numéro (CLIP) (➔ p. 31).

Si vous souhaitez masquer votre numéro lors d'un appel, vous pouvez désactiver la présentation du numéro (CLIR).

➔ ➔ **Appel Secret**

Saisir le numéro.

Appuyer sur la touche Décrocher.

ou

Numérot. Appuyer sur la touche écran.

Autorisation de la présentation du numéro pour un appel

Si votre opérateur ne permet pas la présentation de votre numéro, vous pouvez autoriser son affichage pour le prochain appel.

➔ ➔ **Transmettre No.**

Saisir le numéro.

Appuyer sur la touche Décrocher.

Rappel automatique

Activation du rappel automatique

Si le téléphone de votre correspondant est occupé, vous pouvez activer le rappel automatique. Dès que la ligne de votre correspondant est libre, votre téléphone sonne.

Vous entendez la tonalité d'occupation.

Options ➔ **Rappel Auto.**

Appuyer sur la touche Raccrocher.

Désactivation du rappel automatique de manière anticipée

Vous pouvez désactiver le rappel automatique de manière anticipée.

➔ ➔ **Supp. Autorappel**

Rappel automatique d'un appel manqué

Vous pouvez rappeler automatiquement le numéro du dernier appel manqué, même si ce dernier ne s'affiche pas.

➔ ➔ **AutoRappel**

Signal d'appel lors d'une communication externe

Lorsque cette fonction est activée, un signal d'appel vous indique, lors d'une communication **externe**, qu'un autre correspondant externe tente de vous appeler. Si vous bénéficiez du service CLIP (➔ p. 31), le numéro de l'appelant ou, le cas échéant, l'entrée correspondante du répertoire s'affiche.

Activation/désactivation du signal d'appel

➔ ➔ **Tous appels** ➔ **Signal d'appel**

Etat Activer/désactiver.

Envoi Appuyer sur la touche écran.

Acceptation d'un signal d'appel

Lors d'une communication avec un correspondant externe, vous entendez le signal d'appel.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

si l'option CLIP (➔ p. 31) est **activée**

Accept. appuyer sur la touche écran.

si l'option CLIP est **désactivée**

Options ➔ **Accept. signal appel**

Après avoir accepté la communication en attente, il vous est possible de basculer d'un appel à l'autre (« Va-et-vient » ➔ p. 36) ou de parler simultanément avec les deux (« Conférence » ➔ p. 37).

Options ➔ **Priorit. signal appel**

Vous terminez la conversation en cours et acceptez le nouveau correspondant.

Refus du signal d'appel

Vous entendez le signal d'appel, mais ne souhaitez pas parler avec ce correspondant.

Options ➔ **Rejeter signal appel**

L'appelant rejeté entend la tonalité occupé.

Transfert d'appel

Cette fonction permet de renvoyer les appels sur une autre ligne.

Les variantes suivantes sont possibles :

- **Immédiat** : les appels sont renvoyés immédiatement. Aucun autre appel n'est signalé.
- **Si sans réponse** : les appels sont renvoyés si personne ne décroche au bout de plusieurs sonneries.
- **Si occupé** : les appels sont renvoyés si votre téléphone est occupé. L'appel est renvoyé sans signal d'appel.

➔ ➔ **Tous appels** ➔ **Transfert d'appel**

▶ Renseigner les différentes lignes :

Quand :

Sélectionner **Immédiat** / **Si occupé** / **Si sans réponse**.

N° :

Saisir le numéro à transférer.

Etat :

Activer/désactiver le renvoi d'appel.

Envoi Appuyer sur la touche écran.

Après l'annonce, appuyer sur la touche Raccrocher.

Double appel, va-et-vient, conférence

Ces fonctions vous permettent :

- d'appeler un second correspondant externe (double appel).
- de parler en alternance avec deux interlocuteurs (va-et-vient).
- de parler simultanément avec deux correspondants (conférence).

Double appel

Vous pouvez appeler un second correspondant externe. Le premier appel est mis en attente.

Pendant une communication externe :

Dble app. Appuyer sur la touche écran. L'appel en cours est mis en attente. Votre correspondant entend une annonce.

Entrer le numéro du second correspondant.

Le numéro est composé. Vous êtes mis en communication avec le second correspondant.

En l'absence de réponse, appuyez sur la touche écran Fin, pour basculer vers le premier correspondant.

Remarque

Vous pouvez récupérer le numéro du second correspondant dans le répertoire (→ p. 39) ou dans la liste des appels (→ p. 42).

Fin du double appel

Options → **Fin comm. active**

Vous êtes de nouveau mis en communication avec le premier correspondant.

Vous pouvez également désactiver le double appel en appuyant sur la touche Raccrocher. La communication est brièvement interrompue et vous êtes rappelé. Appuyez sur la touche Décrocher pour reprendre la communication avec votre premier correspondant.

Va-et-vient

Vous pouvez parler en alternance avec deux correspondants (va-et-vient).

Condition : vous êtes en communication externe et vous avez appelé un second correspondant (double appel) ou vous avez accepté un signal d'appel.

▶ Basculer entre les correspondants avec la touche [⇕].

La conversation en cours est indiquée à l'écran à l'aide de l'icône .

Arrêt momentané d'une conversation

Options → **Fin comm. active**

Vous êtes de nouveau mis en communication avec le correspondant en attente.

Transfert de l'appel

Vous pouvez effectuer un va-et-vient ou un double appel. Vous pouvez mettre les deux correspondants externes en relation. Votre conversation avec ces derniers s'arrête.

Options → **Renvoi d'appel**

Conférence*

Vous pouvez téléphoner à deux personnes en même temps.

Condition : vous êtes en communication externe et vous avez appelé un second correspondant (double appel) ou vous avez accepté un signal d'appel.

Confér. Appuyer sur la touche écran.

Les deux correspondants (désignés à l'aide de l'icône), ainsi que vous-même, pouvez converser tous ensemble.

Fin de la conférence

Appuyer sur la touche Raccrocher pour mettre fin à la conversation avec les deux correspondants.

ou :

Individ. Appuyer sur la touche écran.

Vous repassez en mode « Va-et-vient ». Vous êtes de nouveau en communication avec le correspondant avec lequel vous aviez commencé la conférence.

Vous poursuivez la communication avec l'autre correspondant.

Chaque correspondant peut se retirer de la conférence en appuyant sur la touche Raccrocher ou en raccrochant le combiné.

* La conférence à 3 avec deux appels externes est disponible selon opérateur. Veuillez vous rapprocher de votre opérateur.

Autres fonctions

Communication automatique

Lorsque vous retirez le combiné de la base/du chargeur ou appuyez sur la touche Décrocher, le numéro enregistré est composé automatiquement au bout de 5 secondes, sans avoir à appuyer sur aucune touche.

→ → **Tous appels**
→ **No. Destinat. Fixe**

▶ Renseigner les différentes lignes :

N° :
Saisir le numéro.

Etat :
Activation/désactivation de la fonction.

Envoi Appuyer sur la touche écran.

Fournisseur de services : changement

→ * # 0 + 5 JKL # 2 ABC 7 PQRS

0 + Sélectionner Belgacom (fournisseur de services 1) ou

1 ∞ sélectionner Telenet (fournisseur de services 2).

Utilisation du répertoire et des listes

Types de listes disponibles :

- Répertoire
- Liste des numéros bis
- Liste de réception des SMS
- Journal des appels
- Liste des rendez-vous manqués

Le répertoire que vous créez est propre à chaque combiné. Vous pouvez toutefois envoyer les listes/entrées à d'autres combinés (➜ p. 40).

Répertoire

Vous pouvez enregistrer 500 entrées au total dans le répertoire.

Remarque

Pour accéder rapidement à un numéro du répertoire (numéro raccourci), vous pouvez attribuer une touche au numéro (➜ p. 68).

Répertoire

Vous pouvez enregistrer dans le **répertoire** :

- jusqu'à trois numéros avec les noms et prénoms correspondants,
- des adresses e-mail,
- des dates anniversaire avec notification,
- une sonnerie VIP avec l'icône VIP,
- des images CLIP.

Vous pouvez ouvrir le répertoire accessible à l'aide de la touche ▭ en mode veille.

Longueur des entrées

3 numéros : max. 32 chiffres chacun
Nom et prénom : max. 16 caractères chacun
Adresse e-mail : max. 64 caractères

Saisie d'entrées dans le répertoire

▭ ➜ **<Nouvelle entrée>**

▸ Renseigner les différentes lignes :

Prénom: / Nom:
Entrer le prénom et/ou le nom.
Si vous n'indiquez pas de nom dans les champs, le numéro de téléphone est enregistré et s'affiche à la place du nom.
(Vous trouverez des indications sur la saisie de texte et de caractères spéciaux ➜ p. 85.)

Téléph. (Maison): / Téléph. (Bureau): / Téléph. (Mobile):
Entrer un numéro dans au moins un des champs.
Lorsque vous faites défiler le répertoire, les entrées sont marquées par une icône qui les précède : ⌂ / 🏭 / 📱.

E-mail :
Entrer l'adresse e-mail.

Anniversaire :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.
Avec le réglage **Act. :**
entrer **Annivers. (date)** et **Annivers. (heure)**, puis sélectionner le mode de notification : **Annivers. (signal)** ➜ p. 41.

Portrait :
Le cas échéant, sélectionner l'image qui s'affichera en cas d'appel d'un correspondant (voir « Album média », p. 73).
Condition : présentation du numéro de l'appelant (CLIP).

Mélodie appel (VIP) :
Marquez une entrée du répertoire comme **VIP** (Very Important Person) en lui attribuant une sonnerie particulière.
Vous pourrez alors reconnaître les appels VIP à leur sonnerie.
Lorsque vous faites défiler le répertoire, les entrées VIP sont marquées à l'aide de l'icône VIP.
Condition : présentation du numéro de l'appelant (CLIP).

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Classement des entrées du répertoire

En règle générale, les entrées du répertoire sont classées par ordre alphabétique des noms de famille. Les espaces et les chiffres sont prioritaires. Si un prénom est entré dans le répertoire sans nom de famille, il est classé par ordre alphabétique avec les noms de famille.

L'ordre de tri est le suivant :

1. Espace
2. Chiffres (0 - 9)
3. Lettres (alphabétique)
4. Autres caractères

Pour qu'une entrée ne soit pas classée par ordre alphabétique, faites précéder le nom d'un espace ou d'un chiffre. L'entrée s'affiche alors au début du répertoire.

Sélection d'une entrée du répertoire

▭ Ouvrir le répertoire.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- Faire défiler la liste à l'aide de la touche ▭ jusqu'à ce que le nom recherché soit sélectionné.
- Saisir les premières lettres du nom (8 au maximum) et, le cas échéant, faire défiler la liste jusqu'à l'entrée à l'aide de la touche ▭.

  Le nom de famille est recherché dans le répertoire. Si aucun nom ne correspond, le prénom est recherché.

Sélection à l'aide du répertoire

▭ → ▭ (Sélectionner une entrée).

✆ Appuyer sur la touche Décrocher.
(Si plusieurs numéros correspondent, sélectionner le numéro désiré avec ◁▷ et appuyer à nouveau sur la touche décrocher ✆).
Le numéro est composé.

Gestion des entrées du répertoire

Affichage des entrées

▭ → ▭ (Sélectionner une entrée).

Afficher Appuyer sur la touche écran.
L'entrée s'affiche.

Options Appuyer sur la touche écran.

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche ▲▼ :

Utiliser le No
Modifier ou compléter un numéro enregistré ou enregistrer une nouvelle entrée ; après l'affichage du numéro, appuyer sur →📖.

Effacer entrée
Supprimer l'entrée sélectionnée.

Copier entrée
vers combiné INT: Envoyer une entrée à un autre combiné (➜ p. 40).

vCard via SMS: Envoyer une entrée au format vCard via un SMS.

vCard via Bluetooth : envoyer une entrée au format vCard via Bluetooth.

Modification d'une entrée

▭ → ▭ (Sélectionner une entrée).

Afficher Modifier
Appuyer successivement sur les touches écran.

▶ Apporter les modifications et les enregistrer.

Utilisation des autres fonctions

▭ → ▭ (Sélectionner l'entrée)
→ Options (Ouvrir le menu)

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche ▲▼ :

Utiliser le No
Modifier ou compléter un numéro enregistré, puis sélectionner avec ✆ **ou** enregistrer une nouvelle entrée ; après l'affichage du numéro, appuyer sur →📖.

Modifier entrée
Modifier l'entrée sélectionnée.

Effacer entrée
Supprimer l'entrée sélectionnée.

Copier entrée
vers combiné INT: Envoyer une entrée à un autre combiné (➔ p. 40).

vCard via SMS: Envoyer une entrée au format vCard via un SMS.

vCard via Bluetooth : envoyer une entrée au format vCard via Bluetooth.

Effacer liste
Supprimer **toutes** les entrées du répertoire.

Copier liste
vers combiné INT: Envoyer la liste complète à un autre combiné (➔ p. 40).

vCard via Bluetooth : envoyer la liste complète au format vCard via Bluetooth.

Mémoire dispo.
Afficher le nombre d'entrées (➔ p. 38) encore disponibles dans le répertoire.

Composer à l'aide des touches Appel abrégé

▶ Maintenir la touche de raccourci **enfoncée** (➔ p. 68).

Transfert du répertoire à un autre combiné

Conditions :

- Le combiné destinataire et l'émetteur sont inscrits sur la même base.
- L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

(Sélectionner l'entrée) ➔ (Sélectionner l'entrée) ➔ Options (ouvrir le menu) ➔ **Copier entrée** / **Copier liste** ➔ **vers combiné INT**

Sélectionner le numéro interne du combiné destinataire et appuyer sur la touche OK.

Vous pouvez copier plusieurs entrées successivement en répondant Oui à la question **Entrée copiée Copier d'autres entrées?**.

La réussite de l'opération de transfert est signalée par un message et par la tonalité de validation sur le combiné destinataire.

A noter :

- Les entrées avec des numéros identiques ne sont pas remplacées sur le combiné destinataire.
- Le transfert s'interrompt si le téléphone sonne ou si la mémoire du combiné destinataire est pleine.
- Les images et les sons associés aux entrées ne sont pas transférés.

Transfert du répertoire au format vCard via Bluetooth

En mode Bluetooth (➔ p. 66), vous pouvez transférer les entrées du répertoire au format vCard, par exemple pour échanger des entrées avec votre téléphone portable.

(Sélectionner une entrée) ➔ (Sélectionner une entrée) ➔ Options (Ouvrir le menu) ➔ **Copier entrée** / **Copier liste** ➔ **vCard via Bluetooth**

Sélectionner l'appareil et appuyer sur OK.

La liste des Appareils reconnus (➔ p. 67) s'affiche.

Sélectionner l'appareil et appuyer sur OK.

Réception d'une vCard via Bluetooth

Si un appareil de la liste « Appareils reconnus » (➔ p. 67) envoie une vCard à votre combiné, cette opération est automatique. Vous en êtes informé sur l'écran.

Si l'appareil émetteur n'est pas répertorié dans la liste, vous êtes invité à saisir à l'écran le code PIN correspondant :

Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth **émetteur** et appuyer sur OK.

La vCard transférée devient alors une entrée du répertoire.

Copie du numéro affiché dans le répertoire

Vous pouvez copier dans le répertoire des numéros qui s'affichent dans une liste (par exemple le journal des appels ou la liste des numéros bis) ou dans un SMS.

Si vous disposez du service CNIP, les 16 premiers caractères du nom transféré sont copiés dans la ligne **Nom**.

Un numéro s'affiche :

Options ➜ **No.vers répertoire**

▸ Compléter l'entrée ➜ p. 38.

Récupération d'un numéro ou d'une adresse e-mail dans le répertoire

Vous pouvez, dans certaines situations, ouvrir le répertoire, par ex. pour copier un numéro ou une adresse e-mail. Il n'est pas nécessaire que le combiné soit en mode veille.

▸ Ouvrir le répertoire à l'aide de la touche ▭ ou →📖 en fonction de la commande en cours.

▭ Sélectionner une entrée (➜ p. 39).

Enregistrement d'une date anniversaire dans le répertoire

Pour chaque numéro du répertoire, vous pouvez enregistrer une date anniversaire et spécifier l'heure à laquelle vous souhaitez que cette date vous soit rappelée (configuration usine : **Anniversaire : Dés.**).

▭ ➜ ▭ (Sélectionner une entrée).

Afficher Modifier

Appuyer successivement sur les touches écran.

▭ Passer à la ligne **Anniversaire:**.

▭ Sélectionner **Act.**

▸ Renseigner les différentes lignes :

Annivers. (date)
Entrer le jour /le mois /l'année (8 chiffres).

Annivers. (heure)
Saisir l'heure /les minutes pour le rappel (4 chiffres).

Annivers. (signal)
Sélectionner le type de notification.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Remarque

La saisie d'une heure est nécessaire pour le rappel. Si vous avez sélectionné un rappel visuel, l'heure n'est pas nécessaire et est automatiquement réglée sur 00:00.

Désactivation d'une date anniversaire

▭ ➜ ▭ (Sélectionner une entrée).

Afficher Modifier

Appuyer successivement sur les touches écran.

▭ Passer à la ligne **Anniversaire:**.

▭ Sélectionner **Dés.**

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Rappel d'un anniversaire

En mode veille, un rappel est indiqué sur l'écran du combiné et la sonnerie sélectionnée retentit au même volume (➜ p. 72) qu'un appel interne.

Vous pouvez :

SMS Rédiger un SMS.

Dés. Appuyer sur la touche écran pour confirmer le rappel et y mettre fin.

Pendant la signalisation du rappel, vous pouvez modifier le volume de manière durable à l'aide des touches latérales [+] (plus fort) ou [–] (moins fort).

Lorsque vous êtes en communication, un rappel est signalé **une fois** sur le combiné à l'aide d'une tonalité d'avertissement.

Les anniversaires non confirmés, signalés lors d'une conversation, sont entrés dans la liste **Alarmes manquées** (➜ p. 44).

Liste des numéros bis

La liste des numéros bis comprend les vingt derniers numéros composés sur le combiné (max. 32 chiffres). Si le numéro est enregistré dans votre répertoire, le nom associé est affiché.

Répétition manuelle de la numérotation

[✆] Appuyer **brièvement** sur la touche.

[▼] Sélectionner une entrée.

[✆] Appuyer de nouveau sur la touche Décrocher. Le numéro est composé.

Lorsqu'un nom apparaît, vous pouvez afficher le numéro correspondant à l'aide de la touche écran Afficher.

Gestion de la liste des numéros bis

[✆] Appuyer **brièvement** sur la touche.

[▼] Sélectionner une entrée.

Options Ouvrir le menu.

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche [▲▼] :

No.vers répertoire
Copier l'entrée dans le répertoire (p. 38).

Renumérot. Auto.
Le numéro est automatiquement composé à intervalles fixes (toutes les 20 s min.). La touche Mains-Libres clignote et la fonction « Ecoute amplifiée » est activée.

– Le correspondant répond : **appuyer** sur la **touche Décrocher** [✆]. La fonction est désactivée.
– Le correspondant ne répond pas : l'appel s'interrompt au bout de 30 secondes environ. La fonction est désactivée après une pression sur n'importe quelle touche ou après dix tentatives infructueuses.

Utiliser le No (comme dans le répertoire, p. 39)

Effacer entrée (comme dans le répertoire, p. 40)

Effacer liste (comme dans le répertoire, p. 40)

Liste des SMS reçus

Tous les SMS reçus sont enregistrés dans la liste de réception ➜ p. 48.

Journal des appels

Condition : présentation du numéro (CLIP, p. 31)

Votre téléphone enregistre différents types d'appels :

- les appels reçus
- les appels sortants
- les appels manqués

Vous pouvez afficher chaque type d'appel ou une vue d'ensemble de tous les appels. Seules les 20 dernières entrées sont affichées.

En mode veille, vous pouvez ouvrir le journal des appels à l'aide de la touche écran Appels ou du menu :

[▶] ➜

Entrée de liste

Les nouveaux messages apparaissent en haut.

Exemple d'entrées du journal :

- Type de liste (dans la partie supérieure)
- Etat de l'entrée
  En gras : nouvelle entrée
- Numéro ou nom de l'appelant
- Date et heure de l'appel (selon le réglage, p. 16)
- Type d'entrée :
  – les appels reçus ( )
  – les appels manqués ( )
  – les appels sortants ( )

Appuyez sur la touche Décrocher pour rappeler l'appelant sélectionné.

Appuyez sur la touche écran **Afficher** pour afficher des informations supplémentaires, comme le numéro attribué à un nom. Lorsque le service CNIP est activé, l'écran indique le nom et la localité de ce numéro enregistrés auprès de votre opérateur réseau. Si le nom et le lieu ne s'affichent pas, l'appelant n'a pas demandé la présentation du numéro ou la présentation du numéro a été désactivée.

Appuyez sur la touche écran **Options** pour sélectionner les fonctions suivantes :

No.vers répertoire
Copier le numéro dans le répertoire.

Effacer entrée
Supprimer l'entrée sélectionnée.

Effacer liste
Supprimer toutes les entrées.

Lorsque vous quittez le journal des appels, toutes les entrées reçoivent le statut « ancienne entrée », c'est-à-dire qu'elles n'apparaîtront plus en gras à la prochaine visite du journal.

Fonctions de la touche Messages

Ouverture des listes

La touche Messages vous permet d'appeler les listes suivantes :

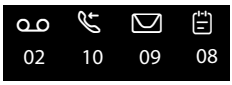
- messagerie externe, si votre opérateur prend en charge cette fonction et si l'accès rapide est configuré pour la messagerie externe (➔ p. 55).
- Liste de réception des SMS (➔ p. 48)
  Si **plusieurs** boîtes aux lettres sont configurées (➔ p. 51), plusieurs listes s'affichent.
- Liste des appels manqués
- Liste des rendez-vous manqués (➔ p. 44)

Dès qu'une **nouvelle entrée** est insérée dans l'une des listes, une tonalité d'avertissement retentit.

En **mode veille**, une icône s'affiche à l'écran pour signaler le nouveau message.

Icone	Nouveau message...
	... sur la messagerie externe
	... dans la liste des **appels manqués**
	... dans la liste des SMS
	... dans la liste **Alarmes manquées**

Le nombre de **nouvelles** entrées s'affiche sous l'icône correspondante.



Remarque

Si des appels sont enregistrés dans la messagerie externe, selon le réglage de votre combiné, vous recevez un message (voir le mode d'emploi fourni par votre opérateur).

En appuyant sur la touche Messages [✉], vous pouvez consulter toutes les listes de messages ainsi que le journal de la messagerie externe.

Les listes comportant de nouveaux messages apparaissent en haut et en gras :

Sélectionnez une liste avec la touche [▲▼]. Pour ouvrir, appuyez sur OK.

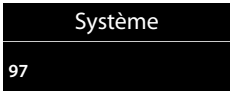
Activation/désactivation de la touche Messages

Vous pouvez configurer votre téléphone pour que la touche Messages [✉] clignote (réglage par défaut) ou non en cas de nouveaux messages. Procéder comme suit :

- Appuyer sur la combinaison de touches suivante :

  [▶] → [* ^] [# ↩] [0 +] [5 JKL] [# ↩] [7 PQRS]

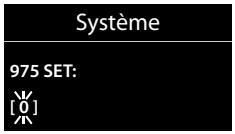
  Le message suivant s'affiche :

- Appuyer sur l'une des touches suivantes pour sélectionner le type de message :

  [5 JKL] pour les appels manqués
  ou [6 MNO] pour les nouveaux SMS

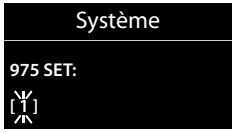
  Votre choix s'affiche (par ex. **5** pour les appels manqués) et le paramètre actuel clignote :

- Appuyer sur la touche [0 +] ou [1 ∞] pour configurer les réglages en cas de nouveaux messages :

  [0 +] La touche Messages clignote (appuyer dessus pour l'éteindre)
  ou [1 ∞] La touche Messages ne clignote pas

  Votre choix s'affiche (par ex. **1**) :

- Appuyer sur la touche écran OK.

Liste des rendez-vous manqués

Les rendez-vous/anniversaires (→ p. 41) non acquittés (non confirmés) dans le calendrier (→ p. 57) sont enregistrés dans la liste **Alarmes manquées** dans les cas suivants :

- Vous refusez un rendez-vous/anniversaire.
- Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- Le combiné est hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.
- Au moment d'un rendez-vous/anniversaire, la fonction de répétition automatique est activée (→ p. 42).
- Vous ouvrez la liste en appuyant sur la **touche Messages** [✉] (→ p. 43).

Chaque entrée s'affiche avec :

- le numéro ou le nom,
- la date et l'heure.

L'entrée la plus récente figure au début de la liste.

Appuyez sur la touche écran Effacer, pour supprimer l'entrée sélectionnée.

Si 10 entrées sont enregistrées dans la liste, la plus ancienne est effacée lors de la prochaine sonnerie de rendez-vous.

Sélection automatique de l'opérateur (présélection)

Vous pouvez enregistrer un numéro de présélection qui s'ajoute **automatiquement** lors de la composition.

Dans la liste « **Avec présél.** », entrez les numéros à préfixe ou les premiers chiffres pour lesquels le numéro de présélection doit être utilisé.

Dans la liste « **Sans présél.** », entrez les exceptions de la liste « **Avec présél.** ».

Exemple :

Préfixe réseau	0999
Avec présél.	08
Sans présél.	081 084

Tous les numéros commençant par 08, à l'exception de 081 et de 084, sont sélectionnés avec le numéro de présélection 0999.

Numéro d'appel		Numéro sélectionné
07112345678	→	07112345678
08912345678	→	**0999** 08912345678
08412345678	→	08412345678

Enregistrement du numéro de présélection

→ → **Téléphonie** → **Sél.rés.auto.** → **Préfixe réseau**

Entrer ou modifier le numéro de présélection.

Sauver — Appuyer sur la touche écran.

Enregistrement ou modification des entrées des listes de présélection

Chaque liste peut contenir 20 entrées de 6 chiffres chacune.

Dans la liste « **avec présélection** », des numéros sont éventuellement préréglés en fonction du pays. Toutes les communications nationales, ainsi que les appels en direction du réseau mobile sont par ex. **automatiquement** associés au numéro de présélection que vous avez préalablement enregistré.

→ → **Téléphonie** → **Sél.rés.auto.** → **Avec présél.** / **Sans présél.**

Sélectionner une entrée.

Saisir ou modifier les premiers chiffres du numéro.

Sauver — Appuyer sur la touche écran.

Désactivation provisoire de la présélection

(maintenir enfoncé) → Options → **Présélect. désact.** → (composer le numéro)

Désactivation permanente de la présélection

→ → **Téléphonie** → **Sél.rés.auto.** → **Préfixe réseau**

< C — Appuyer sur la touche écran jusqu'à ce que le numéro de présélection soit effacé.

Sauver — Appuyer sur la touche écran.

SMS (messages texte)

Votre appareil est configuré en usine pour permettre d'envoyer immédiatement des SMS.

Conditions :

- La présentation du numéro associée à votre ligne téléphonique est active.
- Votre opérateur propose le service SMS sur le réseau fixe (vous obtiendrez des informations sur ce service auprès de votre opérateur).
- La condition est que vous soyez enregistré auprès du centre SMS correspondant, pour la réception des SMS.
- Pour pouvoir recevoir des SMS, il est nécessaire d'être abonné auprès de votre fournisseur de services. Cela se déroule automatiquement lorsque vous envoyez vos premiers SMS.

Remarque

Si le téléphone est raccordé à un autocommutateur privé, reportez-vous à ➜ p. 53.

Rédaction/envoi de SMS

Rédaction d'un SMS

▷ ➜ ✉

Boîte aux lettr. B

Le cas échéant, sélectionner la boîte aux lettres et appuyer sur OK.

Saisir le code PIN éventuel de la boîte aux lettres et appuyer sur OK.

Créer texte Sélectionner et appuyer sur OK.

Rédiger le SMS.

Remarques

- Pour en savoir plus sur la saisie de texte et de caractères spéciaux, reportez-vous à p. 85.
- Un SMS peut avoir une longueur maximale de 612 caractères. Lorsque le SMS dépasse 160 caractères, le SMS est envoyé sous forme de **séquence** (quatre SMS de 153 caractères maximum chacun). Le nombre de caractères dont vous disposez s'affiche dans la partie supérieure droite de l'écran, ainsi que le numéro de séquence SMS dans laquelle vous écrivez.

Envoi d'un SMS

Appuyer sur la touche Décrocher

ou :

Options Appuyer sur la touche écran.

Envoi Sélectionner et appuyer sur OK.

SMS Sélectionner puis appuyer sur OK.

/ Sélectionner le numéro avec le préfixe (même pour les communications locales) dans le répertoire ou le saisir directement. Pour les SMS envoyés à une boîte aux lettres SMS particulière : ajouter l'ID de la boîte aux lettres à la **fin** du numéro.

Envoi Appuyer sur la touche écran. Le SMS est envoyé.

Remarques

- Si vous êtes interrompu par un appel externe pendant la rédaction du SMS, le texte est automatiquement enregistré dans la liste des brouillons.
- L'opération est annulée si la mémoire est pleine ou si la fonction SMS est affectée à la base d'un autre combiné. Un message correspondant s'affiche à l'écran. Effacez les SMS inutiles ou envoyez le SMS ultérieurement.

Accusé de réception SMS

Condition : votre opérateur prend en charge cette fonctionnalité.

Si vous avez activé l'accusé de réception, vous recevez un message de confirmation après l'envoi d'un SMS.

Activation/désactivation de l'accusé de réception

→ ✉ → **Réglages**

Accusé réception
Sélectionner et appuyer sur Modifier (☑ = activé).

Lecture/suppression de l'accusé de réception/enregistrement du numéro dans le répertoire

▸ Ouvrir la liste de réception (→ p. 48), puis :

Sélectionner le SMS avec l'état **Etat OK** ou **Etat NOK**.

Lire Appuyer sur la touche écran.

◆ Effacer :
Options → **Effacer entrée** → OK.

◆ Numéro dans le répertoire :
Options → **No.vers répertoire** → OK.

◆ Effacer la liste complète :
Options → **Effacer liste** → OK.

Liste des brouillons

Vous pouvez enregistrer un SMS dans la liste des brouillons, le modifier ultérieurement et l'envoyer.

Enregistrement du SMS comme brouillon

▸ Vous rédigez un SMS (→ p. 46).

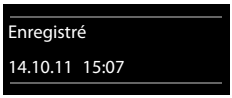
Options Appuyer sur la touche écran.

Sauvegarder
Sélectionner et appuyer sur OK.

Ouverture de la liste des brouillons

→ ✉ → le cas échéant (boîte aux lettres, code PIN de la boîte aux lettres)
→ **Brouillons**

La première entrée de la liste est affichée, par ex. :



Si l'entrée a été enregistrée avec le numéro d'appel, par ex. en enregistrant un SMS à partir de la liste de réception, le numéro s'affiche sur la première ligne.

Lecture ou suppression d'un SMS

▸ Ouvrir la liste des brouillons, puis :

Sélectionner le SMS.

Lire Appuyer sur la touche écran. Le texte s'affiche. Faire défiler avec .

Ou supprimer le SMS en appuyant sur Options → **Effacer entrée** → OK.

Rédaction/modification d'un SMS

▸ Vous lisez un SMS de la liste des brouillons.

Options Ouvrir le menu.

Vous pouvez sélectionner l'une des options suivantes :

Envoi
Envoyer un SMS enregistré.

Editer texte
Modifier le texte du SMS enregistré, puis l'envoyer (→ p. 46).

Police
Représenter le texte dans le jeu de caractères choisi.

Suppression de la liste des brouillons

▸ Ouvrir la liste des brouillons, puis :

Options Ouvrir le menu.

Effacer liste Sélectionner, appuyer sur OK et valider avec Oui. La liste est effacée.

Envoyer un SMS à une adresse E-Mail

Si votre opérateur prend en charge l'envoi de **SMS sous forme d'adresses e-mail**, vous pouvez également envoyer votre SMS à des adresses e-mail.

L'adresse e-mail doit figurer au début du texte. Vous devez envoyer le SMS au service e-mail de votre centre d'envoi SMS.

→ ✉ → (boîte aux lettres, code PIN de boîte aux lettres) → **Créer texte**

/ Copier l'adresse e-mail depuis le répertoire ou la saisir directement. La faire suivre d'un espace ou de deux-points (selon l'opérateur).

Entrer le texte du SMS.

Options Appuyer sur la touche écran.

Envoi Sélectionner puis appuyer sur OK.

E-mail Sélectionner puis appuyer sur OK. Si le numéro du service e-mail n'est pas enregistré (→ p. 52), le saisir.

Envoi Appuyer sur la touche écran.

Réception de SMS

Tous les SMS entrants sont enregistrés dans la liste de réception. Les séquences de SMS sont indiquées comme **un** SMS. Si la séquence est trop longue ou si elle est transférée de manière incomplète, elle est divisée en plusieurs SMS individuels. Les SMS qui ont été lus restent dans la liste, vous devez donc **régulièrement supprimer des SMS de la liste**.

Si la mémoire des SMS est saturée, un message correspondant s'affiche.

Activation/désactivation de l'annulation de la première sonnerie

Chaque SMS entrant est signalé par une sonnerie unique (identique à celle des appels externes). Si vous prenez cet « appel », le SMS est perdu. Pour désactiver la sonnerie, supprimez la première sonnerie pour tous les appels externes.

Ouvrir le menu principal.

[*] [#] [0 +] [5 JKL] [#] [1 ∞] [9 WXYZ]
Appuyer sur les touches.

[0 +] OK Activer la première sonnerie.

ou :

[1 ∞] OK Désactiver la première sonnerie.

Liste de réception

La liste de réception contient :

- tous les SMS reçus, les plus récents en premier.
- les SMS qui n'ont pas pu être envoyés à cause d'une erreur.

Les nouveaux SMS sont signalés sur tous les combinés Gigaset S810H par l'icône ✉ à l'écran, le clignotement de la touche Messages [✉] et une tonalité d'avertissement.

Ouverture de la liste de réception à l'aide de la touche [✉]

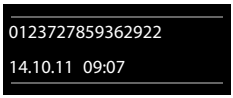
[✉] Appuyer sur la touche.

La liste de réception s'affiche avec le nom de la boîte aux lettres et le nombre d'entrées (exemple) :

en gras : nouvelles entrées
non gras : entrées lues

Sélectionnez le cas échéant une boîte aux lettres et ouvrez la liste avec OK (entrez si nécessaire le code PIN de la boîte aux lettres et validez avec OK).

Une entrée de la liste s'affiche avec le numéro et la date de réception (exemple) :



Ouverture de la liste de réception à partir du menu SMS

✉ → ✉ → le cas échéant, sélectionner une boîte à lettres et entrer le code PIN correspondant) → **Réception**

Suppression de la liste de réception

Tous les **nouveaux et les anciens SMS** de la liste sont effacés.

▸ Ouvrir la liste de réception.

Options Ouvrir le menu.

Effacer liste Sélectionner, appuyer sur OK et valider avec Oui. La liste est effacée.

Lecture ou suppression d'un SMS

▸ Ouvrir la liste de réception, puis :

↕ Sélectionner le SMS.

Lire Appuyer sur la touche écran. Le texte s'affiche. Faire défiler avec ↕.

Ou supprimer le SMS en appuyant sur Options → **Effacer entrée** → OK.

Une fois que vous avez lu un nouveau SMS, il reçoit le statut « ancien SMS » (il n'apparaîtra plus en gras).

Modification du jeu de caractères

▸ Lire un SMS

Options Appuyer sur la touche écran.

Police
Le texte est représenté dans le jeu de caractères choisi.

Réponse à un SMS ou transfert

▸ Lire un SMS

Options Appuyer sur la touche écran.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

Répondre
Rédiger et envoyer un nouveau SMS au numéro de l'expéditeur (→ p. 46).

Editer texte
Modifier le texte du SMS et le renvoyer à l'expéditeur (→ p. 46).

Renvoyer texte
Transférer le SMS à un autre numéro (→ p. 46).

Copie du numéro dans le répertoire.

Copie du numéro de l'expéditeur

▸ Ouvrir la liste de réception et sélectionner le SMS (→ p. 48).

Options → **No.vers répertoire**

▸ Compléter l'entrée → p. 41.

Remarque
Une indication de boîte aux lettres est enregistrée dans le répertoire.

Copie/sélection des numéros depuis le texte du SMS

▸ Lire le SMS et le faire défiler jusqu'à la position du numéro de téléphone.

Les chiffres sont marqués.

→📖 Appuyer sur la touche écran.

Compléter l'entrée → p. 41.

ou :

✆ Appuyer sur la touche Décrocher pour composer le numéro.

Pour que le numéro puisse également être utilisé pour l'envoi de SMS :

▸ Enregistrer le numéro dans le répertoire avec le préfixe local.

SMS avec une vCard

La vCard est une carte de visite électronique. Elle est représentée par l'icône dans le texte du SMS.

Une vCard peut contenir les éléments suivants :

- Nom
- Numéro privé
- Numéro professionnel
- Numéro de téléphone portable
- Anniversaire

Les entrées d'une vCard peuvent être enregistrées successivement dans le répertoire.

Ouvrir une vCard

▶ Pour lire le SMS dans lequel se trouve la vCard.

Afficher Appuyer sur la touche écran. Pour revenir au texte du SMS, appuyer sur **Précéd.**.

Sélectionner le numéro.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Si vous enregistrez un numéro, le répertoire s'ouvre automatiquement. Le numéro et le nom sont enregistrés. Si la vCard contient une date anniversaire, elle est reprise dans le répertoire.

▶ Modifier et enregistrer l'entrée du répertoire, le cas échéant. Le téléphone revient automatiquement dans la vCard.

Notification par SMS

Vous pouvez être informé par SMS des appels perdus .

Condition : dans le cas des appels manqués, le numéro de l'appelant (CLI) doit avoir été transmis.

La notification est envoyée à votre téléphone portable ou à un autre appareil prenant en charge les SMS.

Il suffit d'enregistrer le numéro de téléphone auquel la notification doit être envoyée.

→ → **Réglages** → **Notification**

▶ Renseigner les différentes lignes :

A :
Saisir le numéro auquel envoyer les SMS.

Appels perdus
Act. doit être sélectionné pour l'envoi d'un SMS de notification.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Attention

N'indiquez pas votre numéro de téléphone fixe pour la notification des appels manqués. Cela pourrait entraîner une boucle sans fin et payante.

Boîtes aux lettres SMS

L'appareil est livré avec la **boîte aux lettres commune** activée. Elle est accessible à tous et ne peut pas être protégée par un code PIN. Vous pouvez également configurer trois **boîtes aux lettres personnelles** et les protéger par un code **PIN**. Chaque boîte aux lettres est désignée par un nom et un « ID de boîte aux lettres » (une sorte d'extension).

A noter :

- Si vous utilisez sur la même ligne téléphonique plusieurs appareils (bases) compatibles SMS, chaque ID de boîte aux lettres SMS ne peut être utilisé qu'une fois. Dans ce cas, vous devez également modifier l'ID prédéfini de la boîte aux lettres commune (« 0 »).
- Vous ne pouvez utiliser des boîtes aux lettres personnelles que si votre opérateur prend en charge ce service. Ce service est signalé par une étoile (*) à la fin du numéro du centre SMS (configuré au préalable).
- Dans le cas où vous avez oublié votre code PIN, vous pouvez le réinitialiser en rétablissant les paramètres par défaut de la base. Cette opération efface **tous les SMS présents dans toutes les boîtes aux lettres**.

Configuration et modification d'une boîte aux lettres personnelle

Configuration d'une boîte aux lettres personnelle

→ ✉ → Réglages → Boîtes aux lettres

Sélectionner la boîte aux lettres, par exemple **Boîte aux lettr. B**, et appuyer sur Modifier.

▸ Renseigner les différentes lignes :

Activation :
Activer ou désactiver la boîte aux lettres.

Nom :
Entrer le nom.

ID BAL :
Sélectionner l'ID de la boîte aux lettres (0–9). Seuls les chiffres disponibles sont sélectionnables.

Protection PIN :
Activer/désactiver la protection par code PIN.

PIN SMS
Le cas échéant, saisir un code PIN à 4 chiffres.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Les boîtes à lettres actives sont marquées dans la liste correspondante par ✓. Elles sont affichées dans la liste des SMS et peuvent, le cas échéant, apparaître en appuyant sur la touche Messages ✉.

Désactivation d'une boîte aux lettres

▸ **Activation** sélectionner **Dés.** Le cas échéant, valider en appuyant sur Oui.

Tous les SMS enregistrés dans cette boîte aux lettres sont effacés.

Désactivation de la protection par code PIN

▸ **Protection PIN:** sélectionner **Dés.**

Le code PIN est réinitialisé sur 0000.

Modification du nom d'une boîte aux lettres

→ ✉ → Réglages → Boîtes aux lettres → (sélectionner la boîte aux lettres)

Modifier Appuyer sur la touche écran.

Saisir le nouveau nom.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Modification du code PIN et de l'ID d'une boîte aux lettres

→ ✉ → **Réglages** → **Boîtes aux lettres** → (sélectionner la boîte aux lettres)

Saisir le code PIN éventuel de la boîte aux lettres et appuyer sur OK.

- Configurer l'**ID BAL**, la **Protection PIN**, le **PIN SMS** (→ p. 51).

Envoi de SMS à une boîte aux lettres personnelle

Pour envoyer un SMS à votre boîte aux lettres personnelle, l'expéditeur doit connaître votre ID et l'ajouter à la suite de votre numéro.

- Vous pouvez envoyer un SMS à votre interlocuteur par le biais de votre boîte aux lettres personnelle.

Il reçoit alors votre numéro SMS avec l'ID en cours et peut l'enregistrer dans son répertoire. Si l'ID n'est pas valide, le SMS n'est pas transmis.

Configuration du centre SMS

Les SMS sont échangés par les opérateurs par l'intermédiaire de centres SMS. Vous devez enregistrer dans votre appareil le centre SMS que vous souhaitez utiliser pour l'envoi et la réception de SMS. Vous pouvez recevoir les SMS émis à partir de **n'importe quel** centre SMS enregistré après vous être inscrit auprès de votre opérateur.

Vos SMS sont envoyés via le centre SMS qui est enregistré comme centre d'envoi (→ p. 52). Un seul centre d'envoi SMS peut être sélectionné à la fois.

Si aucun centre de services SMS n'est enregistré, le menu SMS ne contient que l'entrée **Réglages**. Enregistrez un centre de services SMS (→ p. 52).

Saisie/modification d'un centre SMS

- Avant de **créer une entrée** ou d'effacer des numéros prédéfinis, renseignez-vous sur les services offerts et sur les particularités de votre opérateur.

→ ✉ → **Réglages** → **Centres SMS**

Sélectionner le centre SMS (par exemple **Modifier Centre serv. 1**) et appuyer sur Modifier.

- Renseigner les différentes lignes :

Emetteur :
Sélectionner Oui, si les SMS doivent être envoyés via le centre SMS.

N° du centre SMS :
Saisir le numéro du service SMS et ajouter un astérisque si votre opérateur prend en charge les boîtes aux lettres personnelles.

Envoi E-mail vers :
Saisir le numéro du service e-mail.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Remarque

Renseignez-vous auprès de votre opérateur afin de savoir ce que vous devez prendre en compte lors de la saisie des numéros de service pour utiliser des boîtes aux lettres personnelles (à condition qu'il prenne cette fonction en charge).

Envoi de SMS par le biais d'un autre centre SMS

- Activer le centre SMS (2 à 4) comme centre d'envoi.
- Envoyer les SMS.

SMS avec les autocommutateurs

- La réception de SMS est possible uniquement si vous avez accès au service de **présentation du numéro de l'appelant (CLIP)**, permettant de **transmettre le numéro de l'appelant** au poste secondaire de l'autocommutateur. Le traitement de la présentation du numéro du centre SMS est assuré sur votre **Gigaset**.
- Vous devez le cas échéant faire précéder le numéro du centre SMS du préfixe (indicatif de sortie) (en fonction des paramètres de votre autocommutateur privé).

  En cas de doute, testez l'autocommutateur, par exemple en envoyant un SMS à votre propre numéro : une fois avec préfixe et une fois sans.
- Lors de l'envoi de SMS, votre numéro d'émetteur est éventuellement envoyé sans le numéro d'appel du poste secondaire. Dans ce cas, le destinataire ne peut pas répondre directement.

L'envoi et la réception de SMS **via un autocommutateur RNIS** n'est possible qu'à partir du numéro MSN attribué à votre base.

Activation/désactivation de la fonction SMS

Après la désactivation, vous ne pouvez plus recevoir ni envoyer de SMS comme message texte.

Les réglages que vous avez effectués pour l'envoi et la réception de SMS (par ex. les numéros des centres SMS) et les entrées des listes de réception et des brouillons sont conservés, même après la désactivation.

▷ Ouvrir le menu principal.

`*` `#` `0 +` `5 JKL` `#` `2 ABC` `6 MNO`
Saisir les chiffres.

`0 +` OK Désactiver la fonction SMS.

ou :

`1 ∞` OK Activer la fonction SMS (par défaut).

Dépannage SMS

Codes d'erreur lors de l'envoi

E0	Secret permanent du numéro activé ou présentation du numéro non activée (ou non autorisée).
FE	Erreur lors de la transmission du SMS.
FD	Erreur lors de la connexion au centre SMS, voir Auto-assistance.

Auto-assistance en cas d'erreur

Le tableau suivant énumère les situations d'erreur ainsi que les causes potentielles et donne des indications pour corriger les erreurs.

Envoi impossible

1. Vous n'avez pas demandé l'accès au service « Présentation du numéro » (CLIP).
   - Demander l'activation de la fonctionnalité auprès de votre fournisseur de services.
2. Transmission du SMS interrompue (par exemple, par un appel).
   - Réexpédier le SMS.
3. La fonction n'est pas proposée par votre opérateur.
4. Aucun numéro ou un numéro incorrect a été spécifié pour le centre SMS activé comme centre d'envoi.
   - Saisir un numéro (➔ p. 52).

Vous avez reçu un SMS dont le texte est incomplet.

1. La mémoire de votre téléphone est saturée.
   - Supprimer d'anciens SMS (➔ p. 47).
2. L'opérateur n'a pas encore transmis le reste du SMS.

Vous ne recevez plus de SMS.

1. Vous avez modifié l'ID de votre boîte aux lettres.
   - Communiquer à vos correspondants SMS votre nouvel ID ou annuler la modification (➔ p. 51).
2. Vous n'avez pas activé votre boîte aux lettres.
   - Activer la boîte aux lettres (➔ p. 51).
3. Le renvoi d'appel (transfert) est activé par **Quand:Immédiat** ou par **Immédiat** pour la messagerie externe.
   - Modifier le renvoi d'appel (➔ p. 35).

Pendant la lecture du SMS

1. Le service de présentation du numéro n'est pas activé.
   - Faire activer cette fonctionnalité par votre opérateur (service payant).
2. Les opérateurs de téléphonie mobile et les opérateurs de SMS pour réseau fixe n'ont pas convenu d'une interopérabilité.
   - S'informer auprès de l'opérateur de SMS pour réseau fixe.
3. Le terminal est enregistré dans la base de données de votre opérateur de SMS comme étant incompatible avec la fonction SMS sur réseau fixe. Vous n'êtes plus enregistré dans cette base de données.
   - Envoyer le SMS de votre choix pour enregistrer automatiquement votre téléphone afin qu'il reçoive des SMS.

Réception la journée seulement

L'appareil est défini dans la base de données de votre opérateur SMS comme étant incompatible avec la fonction SMS sur réseau fixe. Vous n'êtes plus enregistré dans cette base de données.

- S'informer auprès de l'opérateur de SMS pour réseau fixe.
- Envoyer le SMS de votre choix pour enregistrer automatiquement votre téléphone afin qu'il reçoive des SMS.

Utilisation de la messagerie externe

La messagerie externe est le répondeur de votre opérateur sur le réseau. Vous pouvez utiliser la messagerie externe après **souscription** auprès de votre opérateur.

Définition de la messagerie externe pour l'accès rapide

Pour l'accès rapide, vous pouvez appeler directement soit la messagerie externe, .

: l'accès rapide est prédéfini pour la messagerie externe. Il vous suffit juste d'entrer le numéro de la messagerie externe.

Configuration de l'accès rapide pour la messagerie externe et saisie du numéro de la messagerie externe

→ → **Répondeur rés.**

Saisir le numéro de la messagerie externe.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

La configuration choisie pour l'accès rapide est valable pour tous les combinés Gigaset S810H.

Appel à la messagerie externe

1 Maintenir **enfoncé**. Vous êtes directement connecté à la messagerie externe.

Appuyer éventuellement sur la touche Mains-Libres . Vous entendez l'annonce de la messagerie externe.

Consultation des messages de la messagerie externe

Lorsqu'un message arrive, vous recevez un appel de la messagerie externe. Le numéro de la messagerie externe s'affiche à l'écran si vous êtes abonné au service de présentation du numéro. Si vous prenez l'appel, vous entendez les nouveaux messages reçus. Si vous ne le prenez pas, le numéro de la messagerie externe est enregistré dans la liste des appels manqués et la touche Messages clignote (→ p. 43).

Remarque

Si vous enregistrez le numéro de la messagerie externe dans votre répertoire, sous la dénomination de « messagerie externe », cette dénomination s'affichera également dans le journal des appels.

ECO DECT

Grâce à votre Gigaset S810, vous contribuez à la sauvegarde de l'environnement.

Diminution de la consommation électrique

Grâce à son alimentation basse consommation, la base consomme peu d'électricité.

Réduction des émissions

Les émissions sont **automatiquement** réduites :

- **Combiné** : plus la distance entre le combiné et la base est courte, plus les émissions sont faibles.
- **Base** : si un seul combiné est inscrit et se trouve sur la base, la puissance d'émission est réduite à près de zéro.

Vous pouvez également diminuer les émissions du combiné et de la base en utilisant le **Mode Eco**.

Mode Eco
Réduit toujours les émissions du combiné et de la base de 80 %, que vous téléphoniez ou non. Lorsque le **Mode Eco** est activé, la portée diminue de 50 % environ. C'est pourquoi nous vous recommandons d'utiliser le **Mode Eco** si vous n'avez pas besoin d'une grande portée.

Elimination des émissions

Mode Eco+
Si vous activez le **Mode Eco+**, les émissions (puissance DECT) de la base et du combiné sont supprimées en mode veille, même si vous utilisez plusieurs combinés, dans la mesure où ils prennent tous en charge le **Mode Eco+**.

Mode Eco / Mode Eco+ peuvent être activés ou désactivés indépendamment l'un de l'autre et fonctionnent aussi sur plusieurs combinés. Le combiné ne doit pas se trouver sur la base.

Activation/désactivation du Mode Eco / Mode Eco+ :

→ → **Mode Eco** → **Mode Eco / Mode Eco+**

Modifier Appuyer sur la touche écran (☑ = activé).

Affichage de l'état

Icône d'affichage	
	Intensité de la réception – Bonne à faible – Aucun signal
s'affiche en blanc	**Mode Eco** désactivé
s'affiche en vert	**Mode Eco** activé
s'affiche en blanc	**Mode Eco+** activé (en mode veille, remplace l'icône d'intensité de la réception)
s'affiche en vert	**Mode Eco et Mode Eco+** activés

Remarques

- Avec **Mode Eco+** activé, vous pouvez vérifier l'accès à la base, en **maintenant** enfoncée la touche Décrocher. Si la base est accessible, vous entendez la tonalité libre.
- Avec **Mode Eco+** activé :
  - Un délais d'environ 2 secondes est nécessaire pour établir la connexion.
  - L'autonomie en veille du combiné est réduite d'environ 50 %.
- Lors de l'inscription de combinés, qui ne prennent pas en charge **Mode Eco+**, ce mode est désactivé sur la base et sur tous les combinés.
- Lorsque le **Mode Eco** est activé, la portée de la base est plus faible.
- **Le Mode Eco** / **Mode Eco+** et un répéteur (➜ p. 75) ne peuvent pas être utilisés simultanément. Lorsque vous utilisez un répéteur, vous ne pouvez pas utiliser le **Mode Eco** et le **Mode Eco+**.

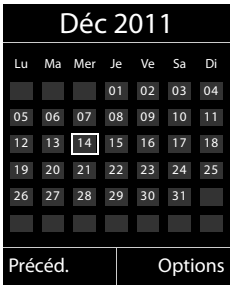
Réglage des rendez-vous (calendrier)

Vous pouvez créer jusqu'à **30 rendez-vous**, qui vous seront rappelés par votre combiné. Les dates d'anniversaire (➜ p. 41) entrées dans le répertoire sont automatiquement enregistrées dans le calendrier.

Enregistrement d'un rendez-vous

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable (➜ p. 16).

➜ ➜ **Calendrier**



- Le jour actuel apparaît (entouré en blanc).
- Les jours correspondants à des rendez-vous déjà enregistrés sont soulignés en blanc.

/ Sélectionner le jour souhaité dans le calendrier graphique.

Le jour sélectionné est entouré en blanc. Le jour actuel n'est plus entouré.

Appuyer au centre de la touche de navigation.

- Si des rendez-vous sont déjà entrés, ouvrir la liste des rendez-vous enregistrés du jour concerné.
  Pour saisir les données, ouvrir la fenêtre avec <**Nouvelle entrée**> ➜ OK.
- Si aucun rendez-vous n'est entré, ouvrir immédiatement la fenêtre pour entrer les informations du nouveau rendez-vous.

▶ Renseigner les différentes lignes :

Activation :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Date :
Entrer le jour /le mois /l'année (8 chiffres).

Heure :
Saisir l'heure et les minutes (4 chiffres).

Texte :
Saisir le texte (max. 16 caractères). Ce texte s'affiche dans la liste comme nom du rendez-vous et à l'écran lorsque la sonnerie de rendez-vous retentit. Si vous n'entrez pas de texte, seules la date et l'heure du rendez-vous s'affichent.

Signal :
Sélectionner le type de signalisation.

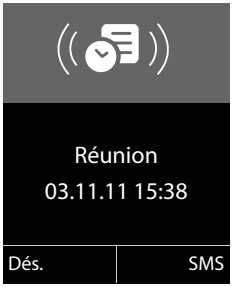
Sauver — Appuyer sur la touche écran.

Remarque
Lorsque vous avez enregistré 30 rendez-vous, vous devez tout d'abord effacer un rendez-vous existant avant d'en saisir un nouveau.

Signalisation des rendez-vous et anniversaires

En mode veille, un rendez-vous est signalé pendant 60 secondes et la sonnerie sélectionnée retentit au même volume qu'un appel interne (➜ p. 72). **Pendant le rappel,** vous pouvez modifier le volume de manière durable à l'aide des touches latérales + (plus fort) ou − (moins fort).

Le nom pour les anniversaires et le texte saisi pour les rendez-vous s'affichent avec la date et l'heure.



Vous pouvez désactiver la sonnerie de rendez-vous ou y répondre :

Dés. — Appuyer sur la touche écran pour désactiver la sonnerie de rendez-vous.

ou :

SMS — Appuyer sur la touche écran pour répondre à la sonnerie de rendez-vous par un SMS.

Remarque
Pendant un appel, le rendez-vous n'est signalé que par une tonalité brève.

Gestion des rendez-vous

➜ ➜ **Calendr.**

Modification des rendez-vous

/ — Sélectionner le jour dans le calendrier graphique et appuyer sur la touche de navigation ■. (Les jours correspondant à des rendez-vous déjà enregistrés sont soulignés en blanc.)

— Sélectionner un rendez-vous sur une journée.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

Afficher — Appuyer sur la touche écran et modifier ou confirmer l'entrée.

ou

Options — Ouvrir le menu pour modifier, supprimer et activer/désactiver.

Suppression de tous les rendez-vous d'un jour

Options ➜ **Effacer tous RDV** ➜ OK

Répondre Oui pour valider. **Tous** les rendez-vous ont été supprimés.

Affichage des rendez-vous/ anniversaires non confirmés

Les rendez-vous/anniversaires non confirmés (➜ p. 41) sont enregistrés dans la liste **Alarmes manquées** dans les cas suivants :

- Vous refusez un rendez-vous/anniversaire.
- Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- Le combiné est hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.
- Au moment d'un rendez-vous/anniversaire, la fonction de répétition automatique est activée (➜ p. 42).

L'écran affiche l'icône et le nombre de **nouvelles** entrées. L'entrée la plus récente figure au début de la liste.

Pour ouvrir la liste, appuyer sur la **touche Messages** (➜ p. 43) ou utiliser le **menu** :

➜ ➜ **Alarmes manquées**

Sélectionner le rendez-vous/la date d'anniversaire.
Les informations sur le rendez-vous ou l'anniversaire sont affichées. Les rendez-vous manqués sont indiqués par leur nom, les dates d'anniversaire échues par le nom et le prénom. La date et l'heure sont également affichées.

Effacer Effacer le rendez-vous.

SMS Rédiger un SMS.

Si 10 entrées sont enregistrées dans la liste, la plus ancienne est effacée lors de la prochaine sonnerie de rendez-vous.

Réveil/Alarme

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable (➜ p. 16).

Activation/désactivation et réglage du réveil/de l'alarme

➜ ➜ **Réveil/Alarme**

▶ Renseigner les différentes lignes :

Activation :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Heure :
Saisir une heure de réveil à 4 chiffres.

Période :
Sélectionner **Quotidien** ou **Lundi-Vendredi**.

Volume :
Régler le volume (1-6).

Mélodie :
Sélectionner la mélodie.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

En mode veille, l'icône et l'heure de réveil s'affichent.

Le réveil est indiqué à l'écran (➜ p. 4) avec la mélodie sélectionnée. Il retentit pendant 60 secondes. Si aucune touche n'est activée, le réveil est répété deux fois toutes les cinq minutes puis désactivé.

Pendant que la sonnerie du réveil retentit, vous pouvez modifier le volume de manière durable à l'aide des touches latérales + (plus fort) ou − (moins fort).

Pendant un appel, le réveil n'est signalé que par un bip court.

Désactivation/répétition du réveil après une pause (mode Rappel)

Condition : le réveil/l'alarme retentit.

Arrêt — Appuyer sur la touche écran. Le réveil/l'alarme est désactivé(e).

ou

Répétition Alarme — Appuyer sur la touche écran ou sur une touche quelconque. Le réveil/l'alarme s'éteint puis est répété(e) après 5 minutes. Au bout de la seconde répétition, le réveil est totalement désactivé.

Utilisation de plusieurs combinés

Inscription des combinés

Vous pouvez inscrire un maximum de 6 combinés sur votre base.

Un combiné Gigaset S810H peut être inscrit au maximum sur 4 bases.

Inscription manuelle du combiné Gigaset S810H sur la base Gigaset S810

Vous devez activer l'inscription manuelle du combiné sur le combiné (1) et sur la base (2).

Une fois l'inscription réussie, le combiné passe en mode veille. Le numéro interne du combiné est affiché à l'écran, par ex., **INT 1**. Si ce n'est pas le cas, répétez l'opération. .

1) Sur le combiné

Le combiné n'est inscrit sur aucune base :

Inscript. — Appuyer sur la touche écran.

Le combiné est déjà inscrit sur la base :

→ → **Enregistrement** → **Enreg. combiné**

Si le combiné est déjà inscrit sur 4 bases :

Sélectionner la base, par ex. **Base 3** et appuyer sur OK.

Si nécessaire, entrer le code PIN système de la base et appuyer sur OK.

L'écran indique que le combiné recherche une base sur laquelle il peut être inscrit.

2) Sur la base

Dans un délai de 60 secondes, maintenir **enfoncée** la touche Inscription/Paging de la base (→ p. 4) (pendant environ 3 s).

Inscription d'autres combinés

Vous pouvez inscrire d'autres combinés Gigaset et d'autres combinés compatibles GAP comme suit. .

1) Sur le combiné

- Lancez l'inscription du combiné conformément au mode d'emploi.

2) Sur la base

Maintenez **enfoncée** la touche Inscription/Paging de la base (→ p. 4) pendant environ 3 secondes.

Retrait de combinés

Vous pouvez retirer un combiné inscrit à partir de n'importe quel autre combiné Gigaset S810H inscrit.

→ → **Enregistrement** → **Retirer combiné**

Sélectionner le correspondant interne à retirer et appuyer sur OK.
(Le combiné que vous êtes en train d'utiliser est indiqué par <.)

Saisir le PIN système en cours et appuyer sur Sauver.

Oui Appuyer sur la touche écran.

Recherche d'un combiné (« Paging »)

Si vous avez égaré votre combiné, vous pouvez le rechercher à l'aide de la base.

- Appuyer **brièvement** sur la touche Inscription/Paging (→ p. 4).
- Tous les combinés sonnent simultanément (« Paging »), même si les sonneries sont désactivées.

Arrêt de la recherche

- Appuyer **brièvement** sur la touche Inscription/Paging de la base ou appuyer sur la touche Décrocher du combiné.

Changement de base

Si votre combiné est inscrit sur plusieurs bases, vous pouvez l'associer à une base donnée ou à celle offrant la meilleure qualité de réception (**Meilleure base**).

→ → **Enregistrement** → **Sélect. Base**

Sélectionner l'une des bases inscrites ou **Meilleure base** et appuyer sur Sélect..

Appels internes

Les communications internes avec d'autres combinés inscrits sur la même base sont gratuites.

Appel d'un combiné en particulier

Activer l'appel interne.

Entrer le numéro du combiné.

ou :

Activer l'appel interne.

Sélectionner le combiné.

Appuyer sur la touche Décrocher.

Appel de tous les combinés (« Appel collectif »)

Maintenir la touche enfoncée.

ou :

Activer l'appel interne.

Appuyer sur la touche Etoile.
ou
Sélectionner **Appel général** puis

Appuyer sur la touche Décrocher.

Tous les combinés sont appelés.

Fin de la communication

Appuyer sur la touche Raccrocher.

Transfert d'un appel vers un autre combiné

Vous pouvez transférer une communication externe à un autre combiné (transfert d'appel).

Ouvrir la liste de combinés.
Le correspondant externe entend la mélodie d'attente, si elle est activée (→ p. 75).

Sélectionner le combiné ou **Appel général** et appuyer sur OK.

Lorsque l'abonné interne répond :

▶ Annoncer éventuellement la communication externe.

Appuyer sur la touche Raccrocher.

La communication externe est transférée vers l'autre combiné.

Si le correspondant interne **ne répond pas** ou si sa ligne est occupée, appuyez sur la touche écran Fin pour reprendre l'appel externe.

Vous pouvez aussi appuyer sur la touche Raccrocher lors d'un transfert d'appel avant que l'utilisateur interne ne décroche.

Dans ce cas, si le correspondant interne ne répond pas ou si sa ligne est occupée, l'appel vous est automatiquement renvoyé.

Double appel/conférence interne

Vous êtes en communication avec un correspondant **externe** et vous pouvez simultanément appeler un correspondant **interne** afin de réaliser un double appel ou établir une conférence avec les trois correspondants.

Pendant une communication avec un correspondant **externe** :

Ouvrir la liste de combinés. Le correspondant externe entend la mélodie d'attente, si elle est activée (➔ p. 75).

Sélectionner le combiné et appuyer sur OK. Le correspondant interne est appelé.

Si le correspondant interne ne répond pas, vous disposez de **plusieurs options** :

Fin — Appuyer sur la touche écran. Vous êtes de nouveau mis en communication avec le correspondant externe.

ou :

Conférence — Appuyer sur la touche écran. Les trois participants sont mis en communication.

Remarques

- Si seulement **deux** combinés sont inscrits, appuyez sur la touche pour appeler **immédiatement** l'autre combiné.
- **Maintenir** la touche enfoncée pour appeler **tous les combinés immédiatement**.

Fin de la conférence

Appuyer sur la touche Raccrocher.

Si un correspondant **interne** appuie sur la touche Raccrocher, la liaison entre l'autre combiné et le correspondant externe est maintenue.

Acceptation/refus d'un signal d'appel

Si vous recevez un appel **externe** alors que vous êtes en communication **interne**, un signal d'appel (bip court) retentit. Le service de présentation du numéro affiche le numéro ou le nom de l'appelant à l'écran.

Fin d'un appel interne, acceptation d'un appel externe

Accept. — Appuyer sur la touche écran.

La communication interne est **coupée**. Vous êtes mis en relation avec le correspondant externe.

Refus d'un appel externe

Refuser — Appuyer sur la touche écran.

Le signal d'appel est désactivé. Vous restez connecté au correspondant interne. La sonnerie reste audible sur les autres combinés inscrits.

Participation à une communication externe

Condition : la fonction **Intrusion INT** est activée.

Pendant une communication avec un correspondant externe : un correspondant interne peut « entrer » dans cette communication et participer à la conversation. Cette intrusion est signalée à tous les correspondants par une tonalité.

Activation/désactivation de la fonction Intrusion

→ → **Téléphonie** → **Intrusion INT**

Activer ou désactiver la fonction en appuyant sur Modifier (☑ = activé).

Utiliser la fonction Intrusion

La ligne est occupée par une communication externe. Votre écran affiche un message approprié. Vous voulez participer à la communication externe en cours.

Maintenir la touche Décrocher **enfoncée**.

Vous participez à la communication. Tous les participants entendent un bip sonore. Pendant ce temps, l'écran de ce combiné affiche le message **Conférence** et n'autorise pas la numérotation.

Fin de l'intrusion

Appuyer sur la touche Raccrocher.

Tous les participants entendent un bip sonore.

Si le **premier** correspondant interne appuie sur la touche Raccrocher, la liaison entre le combiné participant et le correspondant externe est maintenue.

Personnalisation d'un combiné

Les noms « INT 1 », « INT 2 », etc. sont attribués automatiquement lors de l'inscription. Vous pouvez modifier ces noms. Le nom ne peut pas comporter plus de 10 caractères. Le nom modifié apparaît dans la liste de chacun des combinés.

Ouvrir la liste des combinés. Le combiné que vous êtes en train d'utiliser est signalé par la marque ◀.

Sélectionner le combiné.

Options Ouvrir le menu.

Renommer

Saisir le nom.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Modification du numéro interne d'un combiné

A l'inscription, un combiné reçoit **automatiquement** le plus petit numéro disponible. Si tous les numéros ont déjà été attribués, le numéro 6 est remplacé, si ce combiné est en mode veille. Vous pouvez modifier le numéro interne de tous les combinés inscrits (1–6).

Ouvrir la liste des combinés. Le combiné que vous êtes en train d'utiliser est signalé par la marque ◀.

Options Ouvrir le menu.

Modifier N° Sélectionner puis appuyer sur OK.

Sélectionner le numéro. Seuls les numéros encore disponibles s'affichent.

Sauver Appuyer sur la touche écran pour enregistrer la saisie.

Utilisation d'un combiné pour la surveillance de pièce (Babyphone)

Si le mode surveillance de pièce est activé, le numéro de destination enregistré est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné. Vous pouvez enregistrer un numéro interne ou externe comme numéro de destination sur votre combiné. Toutes les touches du combiné sont désactivées, y compris les touches écran.

La surveillance de pièce vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ. Vers un numéro interne (combiné), elle dure environ 3 minutes (selon la base). Pendant la surveillance de pièce, toutes les touches sont verrouillées, sauf la touche Raccrocher. Il est possible d'activer ou désactiver le haut-parleur du combiné (**Appel intercom** = **Act.** ou **Dés.**). Lorsque l'option **Appel intercom** est activée, vous pouvez répondre à la surveillance de pièce.

En mode surveillance de pièce, les appels entrants sur le combiné sont signalés **sans sonnerie** et uniquement affichés à l'écran. L'écran et le clavier ne sont pas éclairés et les tonalités d'avertissement sont désactivées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode surveillance de pièce est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée.

Le mode surveillance de pièce reste activé même après avoir éteint, puis rallumé le combiné.

Attention

- **Contrôlez systématiquement le bon fonctionnement de l'installation lors de sa mise en service. Testez notamment la sensibilité. Contrôlez la connexion si vous transférez la surveillance de pièce vers un numéro externe.**
- L'autonomie du combiné est considérablement réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, placez le combiné sur la base/le chargeur de manière à éviter que la batterie ne se vide.
- La distance entre le combiné et le bébé à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres de préférence. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.
- La ligne sur laquelle le combiné est renvoyé ne doit pas être bloquée par un répondeur activé.

Activation de la surveillance de pièce et saisie du numéro de destination

▷ → ★ → **Surveillance Pièce**

▸ Renseigner les différentes lignes :

Activation :
Sélectionner **Act.** pour l'activation.

Alarme à :
Sélectionner **Interne** ou **Appel externe**.

Numéro externe : sélectionner le numéro dans le répertoire (appuyer sur la touche écran 📖) ou le saisir directement.

Numéro interne : appuyer sur la touche Modifier → sélectionner le combiné ou **Appel général** pour appeler tous les combinés inscrits → OK.

En mode veille, le numéro de destination ou le numéro de destination interne s'affiche.

Appel intercom :
Activer ou désactiver le haut-parleur du combiné (sélectionner **Act.** ou **Dés.**).

Sensibilité :
Définir la sensibilité du niveau sonore (**Faible** ou **Elevée**).

▸ Appuyer sur Sauver pour sauvegarder les réglages.

Lorsque la surveillance de la pièce est activée, l'écran de veille se présente sous cette forme :

Modification du numéro de destination défini

▷ → ★ → **Surveillance Pièce**

▸ Saisir le numéro et l'enregistrer comme indiqué à la section « Activation de la surveillance de pièce et saisie du numéro de destination » (→ p. 65).

Activation/désactivation de la surveillance de pièce

Appuyez sur la touche Raccrocher ☎ pour mettre fin à la communication **pendant la surveillance de pièce**.

En mode veille, appuyez sur la touche écran Arrêt pour désactiver le mode surveillance de pièce.

Désactivation de la surveillance de pièce à distance

Conditions : le téléphone doit prendre en charge la fréquence vocale et la surveillance de pièce doit renvoyer vers un numéro cible externe.

▸ Prendre l'appel lancé par la surveillance de pièce et appuyer sur les touches 9 #.

Une fois la connexion terminée, la fonction est désactivée. La surveillance de pièce n'émettra plus d'appel. Les autres réglages de la surveillance de pièce sur le combiné (par ex., pas de sonnerie) sont conservés jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche écran Arrêt.

Pour réactiver la surveillance de pièce avec le même numéro :

▸ Réactiver et enregistrer avec Sauver (→ p. 65).

Utilisation d'un appareil Bluetooth

Votre combiné Gigaset intègre la technologie sans fil Bluetooth™, qui vous permet de communiquer avec d'autres appareils compatibles avec cette technologie.

Pour pouvoir utiliser un appareil Bluetooth, vous devez d'abord activer le Bluetooth, puis inscrire l'appareil sur le combiné.

Vous pouvez inscrire un kit piéton Bluetooth sur le combiné. Vous pouvez également inscrire jusqu'à 5 modems avec téléphone (PC, PDA ou téléphone portable) pour recevoir et de transmettre les entrées du répertoire sous forme de vCard ou échanger des données avec votre ordinateur (➔ p. 86).

Pour pouvoir utiliser les numéros d'appel, les préfixes (préfixes du pays et de la localité) doivent être enregistrés dans le combiné (➔ p. 75).

Pour plus d'informations sur l'utilisation de votre appareil Bluetooth, consultez le mode d'emploi correspondant.

Remarques

- Vous pouvez utiliser avec votre combiné uniquement des kits piétons disposant du **profil kit piéton** ou du **profil Mains-Libres**. Si les deux profils sont disponibles, le combiné utilise le profil Mains-Libres.
- L'établissement de la liaison entre votre combiné et un kit piéton Bluetooth peut prendre jusqu'à 5 secondes. Cela est vrai aussi bien pour les appels entrants et sortants que les transferts d'appel.

Activation/désactivation du mode Bluetooth

➔ ➔ Activation

Appuyer sur **Modifier** pour activer ou désactiver le mode Bluetooth (☑ = activé).

En mode veille, le combiné affiche le mode Bluetooth sous la forme de l'icône (➔ p. 4).

Inscription d'un appareil Bluetooth

La distance entre le combiné en mode Bluetooth et l'appareil Bluetooth activé (kit piéton ou modem avec téléphone) ne doit pas dépasser 10 m.

Remarques

- Lors de l'inscription d'un kit piéton, vous remplacez un kit piéton éventuellement inscrit.
- Si vous souhaitez utiliser avec votre combiné un kit piéton déjà inscrit sur un autre appareil (p. ex. sur un téléphone portable), **désactivez** cette connexion avant de commencer la procédure d'inscription.

➔ ➔ Recherch. oreillette / Recherche ordinat.

La recherche peut prendre jusqu'à 30 secondes.

Une fois l'appareil trouvé, son nom s'affiche sur l'écran.

Options Appuyer sur la touche écran.

Appar. compatible
Sélectionner et appuyer sur **OK**.

Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth **à inscrire** et appuyer sur **OK**.

L'appareil est enregistré dans la liste des appareils connus.

Interruption/reprise de la recherche en cours

Interruption de la recherche :

Annuler Appuyer sur la touche écran.

Reprise de la recherche (le cas échéant) :

Options Appuyer sur la touche écran.

Nouvelle recherche
Sélectionner et appuyer sur **OK**.

Modification de la liste des appareils connus (autorisés)

Affichage de la liste

→ → **Appareils connus**

Dans la liste affichée, l'icône correspondante s'affiche en regard de l'appareil concerné :

Icone	Signification
	Kit piéton Bluetooth
	Modem avec téléphone Bluetooth

Lorsqu'un appareil est connecté, l'icône correspondante remplace en haut de l'écran.

Affichage des entrées

Ouvrir la liste → (Sélectionner une entrée)

Afficher — Appuyer sur la touche écran. Le nom et l'adresse de l'appareil s'affichent. Retour avec OK.

Retrait d'un appareil Bluetooth

Ouvrir la liste → (Sélectionner une entrée)

Options — Appuyer sur la touche écran.

Effacer entrée
Sélectionner et appuyer sur OK.

Remarque

Lorsque vous retirez un appareil Bluetooth activé, il est possible qu'il tente de se connecter à nouveau en tant qu'appareil non enregistré.

Modification du nom de l'appareil Bluetooth

Ouvrir la liste → (Sélectionner une entrée)

Options — Appuyer sur la touche écran.

Renommer
Sélectionner et appuyer sur OK.

Modifier le nom.

Sauver — Appuyer sur la touche écran.

Acceptation/refus d'un appareil Bluetooth qui n'est pas enregistré

Lorsqu'un appareil Bluetooth qui ne figure pas dans la liste des appareils connus tente d'établir une connexion avec le combiné, vous êtes invité à saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth à l'écran (Bonding).

◆ **Refuser**

Appui **bref** sur la touche Raccrocher.

◆ **Accepter**

Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth **à accepter** et appuyer sur OK.

Une fois l'appareil accepté, vous pouvez l'utiliser temporairement (en d'autres termes, tant qu'il se trouve dans la zone de réception ou jusqu'à ce que le combiné soit désactivé) ou l'enregistrer dans la liste des appareils connus.

Après la confirmation PIN,

– enregistrer l'appareil dans la liste des appareils connus : appuyer sur la touche écran Oui.
– utiliser l'appareil temporairement : appuyer sur la touche écran Non.

Modification du nom Bluetooth du combiné

Vous pouvez modifier le nom du combiné sous lequel s'affiche, le cas échéant, un autre appareil Bluetooth.

→ → **Propre appareil**

Modifier — Appuyer sur la touche écran.

Modifier le nom.

Sauver — Appuyer sur la touche écran. Zurück mit OK. Auswählen und OK drücken.

Réglages du combiné

Votre combiné est préconfiguré. Vous pouvez personnaliser les réglages.

Accès rapide aux numéros et aux fonctions

Vous pouvez affecter respectivement **un numéro du répertoire** aux **touches numérotées** [0 +] et [2 ABC] à [9 WXYZ].

Une **fonction** est prédéfinie pour la **touche écran** de droite et de gauche. Vous pouvez modifier ce réglage (➜ p. 68).

Vous pouvez alors composer le numéro ou exécuter la fonction en appuyant simplement sur la touche correspondante.

Attribution des touches numérotées

Condition : un numéro n'a pas encore été attribué à la touche numérotée.

- Maintenir **enfoncée** la touche numérotée
  ou
  Appuyer **brièvement** sur la touche numérotée et appuyer sur la touche écran NumAbr.

Le répertoire s'ouvre.

- Sélectionner une entrée et appuyer sur OK.

L'entrée est enregistrée sous la touche numérotée correspondante.

Remarque

Si vous effacez ou modifiez l'entrée dans le répertoire principal ultérieurement, cette action ne se répercute pas sur l'attribution de la touche numérotée.

Composition d'un numéro/ modification de l'attribution

Condition : un numéro est attribué à la touche numérotée.

En mode veille du combiné

- Maintenir **enfoncée** la touche numérotée :
  Le numéro est composé immédiatement.

ou

- Appuyer **brièvement** sur la touche numérotée :
  Appuyer sur la touche écran correspondant au numéro/nom (en abrégé le cas échéant) pour composer le numéro **ou**
  Appuyer sur la touche écran Modifier pour attribuer un autre numéro à la touche numérotée ou supprimer l'attribution.

Modification de l'attribution d'une touche

- Maintenir **enfoncée** la touche écran de gauche ou de droite.

La liste des attributions de touches possibles s'ouvre. Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes :

Surveillance Pièce
Attribuer à la touche le menu de réglage et d'activation de la surveillance de pièce (➜ p. 64).

Réveil/Alarme
Attribuer à la touche le menu de réglage et d'activation du réveil (➜ p. 59).

Calendrier
Ouvrir le calendrier graphique (➜ p. 57).

Bluetooth
Attribuer à la touche le menu Bluetooth (➜ p. 66).

Numéros Bis
Afficher la liste des numéros bis.

Autres fonctions...
Vous avez le choix entre d'autres fonctions :

Listes des appels
Afficher le journal des appels (➔ p. 42).

INT
Passer un appel interne (➔ p. 61).

SMS
Attribuer à la touche le menu pour les fonctions SMS (➔ p. 46).

Appel Secret
Empêcher la transmission du numéro d'appel uniquement pour l'appel suivant (➔ p. 34).

▶ Sélectionner une entrée et appuyer sur OK.

Modification de la langue de l'écran

Vous avez le choix entre différentes langues d'affichage pour les textes.

➔ ➔ Langue

La langue en cours est signalée par ◉ .

Sélectionner la langue et appuyer sur Sélect..

Vous avez malencontreusement défini la mauvaise langue (et l'affichage est incompréhensible) :

➔ 9wxyz 5jkl

Sélectionner la langue correcte et appuyer sur la **touche écran droite**.

Réglages de l'écran

Réglages de l'écran de veille/du diaporama

Vous pouvez afficher sur l'écran, en guise d'écran de veille, une image, un diaporama (défilement des images) provenant du dossier **Ecran de veille** de l' **Album média** (➔ p. 73) ou l'horloge. Celui-ci remplace l'affichage du mode veille.

L'écran de veille ne s'affiche pas dans certaines situations, par ex. pendant une communication ou lorsque le combiné est retiré.

Si un écran de veille est activé, la commande de menu **Ecran de veille** comporte un ✓.

➔ ➔ Affichage + clavier ➔ Ecran de veille

Le réglage utilisé est affiché.

▶ Renseigner les différentes lignes :

Activation :
Sélectionner **Act.** (affichage de l'écran de veille) ou **Dés.** (pas d'écran de veille).

Sélection :
Sélectionner l'écran de veille **ou**

Afficher — Appuyer sur la touche écran. L'écran de veille s'affiche.

Sélectionner l'écran de veille et appuyer sur OK.

Sauver — Appuyer sur la touche écran.

Si l'écran de veille recouvre l'affichage, appuyez **brièvement sur** ☎ pour afficher l'écran de veille.

Appuyez **brièvement** sur la touche Raccrocher ☎ pour que l'écran se mette en veille.

Remarque
Si vous avez défini une **horloge analogique** comme écran de veille, la **trotteuse** ne s'affiche que lorsque le combiné se trouve **sur le chargeur**.

Réglage de la grande police

Vous pouvez agrandir la taille de l'écriture et des icônes dans le journal des appels et le répertoire pour améliorer la lisibilité. L'écran n'affiche plus qu'une entrée au lieu de plusieurs et les noms sont abrégés le cas échéant.

→ → **Affichage + clavier** → **Grande police**

Modifier Appuyer sur la touche écran (☑ = activé).

Réglage du modèle de couleur

Vous avez le choix entre différentes combinaisons de couleurs d'affichage pour l'écran.

→ → **Affichage + clavier** → **Couleur**

Sélectionner **Config. couleur** (1 à 5) et appuyer sur OK.

Eclairage de l'écran

Il est possible d'activer ou de désactiver l'éclairage de l'écran selon que le combiné se trouve ou non sur la base/sur le chargeur. Lorsque l'éclairage est activé, l'écran reste à demi éclairé en permanence. Si l'écran n'est pas éclairé, il suffit d'appuyer une fois sur n'importe quelle touche pour l'allumer. Les **touches numérotées** sont affichées à l'écran pour la numérotation, les **autres touches** n'ont pas d'autre fonction dans ce contexte.

→ → **Affichage + clavier** → **Rétro-éclair. affich.**

Le réglage utilisé est affiché.

▸ Renseigner les différentes lignes :

Posé sur la base
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Hors base
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Remarque
Avec le réglage **Act.**, il est possible que l'autonomie du combiné soit considérablement réduite.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Réglage de l'éclairage du clavier

Vous disposez de 5 niveaux de luminosité pour l'éclairage du clavier.

→ → **Affichage + clavier** → **Eclair. clavier**

Le réglage utilisé est affiché.

▸ Renseigner les différentes lignes :

Luminosité :
Sélectionner un des niveaux compris entre **1** (très sombre) et **5** (très clair).

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Activation/désactivation du décroché automatique

Si la fonction est activée, il vous suffit de prendre le combiné de la base ou le chargeur sans avoir à appuyer sur la touche Décrocher pour prendre un appel.

→ → **Téléphonie** → **Décroché auto.**

Modifier Appuyer sur la touche écran (☑ = activé).

Modification du volume de l'écouteur ou du volume du mode Mains-Libres

Vous disposez de cinq niveaux de réglage pour le mode Mains-Libres et pour le volume de l'écouteur.

Au cours d'une communication utilisant le combiné ou en mode Mains-Libres :

[+] / [−] appuyer sur les touches latérales pour ouvrir le menu **Volume du combiné**. Modifier le volume à l'aide des touches latérales [+] (plus fort) ou [−] (moins fort).

ou

[◁] appuyer sur la touche de navigation pour ouvrir le menu **Volume du combiné**. Régler le volume du combiné ou du mode Mains-Libres avec [◁▷].

Le réglage est enregistré automatiquement après environ 3 secondes ; sinon, appuyer sur la touche écran Sauver.

Si une autre fonction est attribuée à [◁], par ex. lors d'un va-et-vient entre deux correspondants (➔ p. 36) :

Options Ouvrir le menu.

Volume Sélectionner puis appuyer sur OK.

Définissez le réglage (voir ci-dessus).

Remarques

- Les paramètres du combiné s'appliquent également à un kit oreillette.
- Vous pouvez également régler le volume de conversation via le menu (➔ p. 29).

Réglage du profil Mains-Libres

Vous pouvez régler différents profils pour adapter le téléphone de manière optimale à l'environnement en mode Mains-Libres.

Profil 1
C'est le réglage optimal dans la plupart des cas et la configuration par défaut.

Profil 2
Permet une communication Mains-Libres à volume optimisé. Toutefois, les correspondants doivent parler l'un après l'autre puisque la transmission des paroles du locuteur est prioritaire (dialogue difficile).

Profil 3
Optimise le dialogue - les deux correspondants se comprennent quand ils parlent en même temps.

Profil 4
Réglage optimal pour des modes de communication spécifiques. Si la configuration par défaut (profil 1) n'est pas optimale, essayez ce profil.

En mode veille :

[▭] ➔ [🔧] ➔ **Sons/Audio** ➔ **Profil Mains-libres**

[△▽] Sélectionner le profil Mains-Libres (1 à 4).

Sélect. Appuyer sur la touche écran pour enregistrer le réglage.

Lorsque vous êtes en communication :

Options Ouvrir le menu.

Profil Mains-libres
Sélectionner et appuyer sur OK.

[△▽] Sélectionner le profil Mains-Libres (1 à 4).

Sélect. Appuyer sur la touche écran pour enregistrer le réglage.

Réglage des sonneries

- Volume :

  Vous pouvez choisir entre cinq niveaux de volume (1–5 ; par exemple, volume 3 = ▂▄▆) et l'appel « Crescendo » (6 ; le volume augmente à chaque sonnerie = ▂▄▆▇◢).
- Sonneries :

  Vous pouvez sélectionner différentes sonneries et mélodies dans la liste de sonneries préinstallées.

  Vous pouvez sélectionner différentes sonneries, différentes mélodies ou un son quelconque dans l'album média (→ p. 73).

Vous pouvez définir des sonneries différentes pour les fonctions suivantes :

- App int.
- Appels ext.

Réglage du volume/de la mélodie

En mode veille :

[Menu] → 🔧 → **Sons/Audio** → **Sonneries (comb.)** → **Volume/Mélodies**

[Droite] Régler le volume/la mélodie pour les appels internes et les anniversaires.

[Bas] Passer à la ligne suivante.

[Droite] Régler le volume/la mélodie pour les appels externes.

Sauver Appuyer sur la touche écran pour enregistrer le réglage.

Pendant que le téléphone sonne, vous pouvez modifier le volume de manière durable à l'aide des touches latérales [+] (plus fort) ou [−] (moins fort).

Supplément pour les appels externes :

Vous pouvez définir une plage horaire pendant laquelle le téléphone ne doit pas sonner (la nuit, par ex.).

[Menu] → 🔧 → **Sons/Audio** → **Sonneries (comb.)** → **Plages horaires**

Pour appels ext. :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Si la commande temporelle est activée :

Pas de sonnerie de :
Saisir les 4 chiffres pour le début de la plage horaire.

Pas de sonnerie à :
Saisir les 4 chiffres pour la fin de la plage horaire.

Remarque

Pendant cette plage horaire, votre téléphone sonne lorsqu'il reçoit un appel auquel vous avez attribué une mélodie spécifique dans le répertoire (VIP).

Activation/Désactivation de la sonnerie pour les appels masqués

Vous pouvez paramétrer votre combiné pour que la sonnerie ne retentisse pas lorsque le numéro de l'appelant ne s'affiche pas. L'appel n'est indiqué qu'à l'écran.

En mode veille :

[Menu] → 🔧 → **Sons/Audio** → **Sonneries (comb.)** → **Dés.App.anonym.**

Appuyer sur Modifier pour activer ou désactiver la fonction (☑ = activé).

Activation/désactivation de la sonnerie

Vous pouvez désactiver la sonnerie sur votre combiné avant la prise d'un appel ou en mode veille, pour l'appel en cours ou pour tous les appels suivants. Il n'est pas possible de réactiver la sonnerie durant un appel externe.

Désactivation de la sonnerie pour tous les appels

(*) Maintenir la touche Etoile **enfoncée**.

Le symbole s'affiche à l'écran.

Réactivation de la sonnerie

(*) Maintenir la touche Etoile **enfoncée**.

Désactivation de la sonnerie pour l'appel en cours

Silence Appuyer sur la touche écran.

Activation/désactivation du bip d'appel

Vous pouvez remplacer la sonnerie par un bip. Une **tonalité brève** (« Bip ») retentit alors à la place de la sonnerie lors d'un appel.

(*) Maintenir la touche Etoile **enfoncée** et, **dans les trois secondes qui suivent :**

Bip Appuyer sur la touche écran. Désormais, les appels sont signalés par **un seul** bip court. L'écran affiche .

Album média

L'album média du combiné gère les mélodies disponibles pour la sonnerie ainsi que les images (portraits CLIP et écrans de veille) que vous pouvez utiliser pour annoncer les appelants ou comme écran de veille ; condition : présentation du numéro de l'appelant (CLIP). L'album média peut gérer les types de média suivants :

Type	Format
Mélodie	
Sonnerie	en interne
Monophonique	en interne
Polyphonique	en interne
Mélodies importées	WMA, MP3, WAV
Image	BMP, JPG, GIF
– Portrait CLIP	128 x 86 pixels
– Ecran de veille	128 x 160 pixels

Différentes mélodies monophoniques et polyphoniques et des images sont installées par défaut dans votre combiné.

Vous pouvez écouter les mélodies disponibles et afficher les images.

Vous pouvez télécharger des images et des mélodies à partir d'un ordinateur (→ p. 86). Si vous ne disposez pas d'un espace de stockage suffisant, vous devez d'abord supprimer une ou plusieurs images/mélodies.

Ecoute d'une mélodie/ visualisation des portraits CLIP

→ ★ → **Album média** → **Ecrans de veille** / **Portraits (CLIP)** / **Sons** (sélectionner une entrée)

Images :

Afficher Appuyer sur la touche écran. L'image marquée s'affiche. Passer d'une image à l'autre à l'aide de la touche .

Si vous avez enregistré une image dont le format de fichier n'est pas reconnu, un message d'erreur s'affiche après la sélection.

Mélodies :

Le son sélectionné est lu immédiatement. Passer d'un son à l'autre à l'aide de la touche ⊡.

Vous pouvez régler le volume pendant l'écoute :

Options	Ouvrir le menu.
Volume	Sélectionner puis appuyer sur OK.
⊡	Régler le volume.
Sauver	Appuyer sur la touche écran.

Modification/suppression d'une image/d'un son

Vous avez sélectionné une entrée.

Options Ouvrir le menu.

S'il est impossible de supprimer une image/un son (🔒), les options suivantes ne sont pas disponibles. Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes :

Effacer entrée
L'entrée sélectionnée est supprimée.

Renommer
Modifier le nom (16 caractères maximum) et appuyer sur Sauver. L'entrée est enregistrée sous le nouveau nom.

Contrôle de l'espace mémoire

Vous pouvez afficher l'espace de stockage libre pour les fonds d'écran et les images CLIP.

⊡ → ★ → **Album média** → **Mémoire disponible**

Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

Votre combiné vous informe par un signal sonore des différentes activités et des différents états. Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement suivantes, indépendamment les unes des autres :

- **Clic clavier** : chaque pression sur une touche est confirmée.
- **Tonalités de confirmation :**
  - **Tonalité de validation** (séquence de tonalités ascendantes) : à la fin de la saisie ou du réglage et lors de la réception d'un SMS ou d'une nouvelle entrée dans le journal des appels.
  - **Tonalité d'erreur** (séquence de tonalités descendantes) : en cas de saisie incorrecte.
  - **Tonalité de fin de menu** : lorsque vous atteignez la fin d'un menu.
- **Tonalité de batterie :** la batterie doit être rechargée.

En mode veille :

⊡ → 🔧 → **Sons/Audio** → **Tonalité avertis.**

▸ Renseigner les différentes lignes :

Clic clavier :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Bip confirmation :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Batterie :
Sélectionner **Act.** ou **Dés.**.

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Régler votre préfixe

Pour transférer des numéros d'appel (par ex. dans des vCards), votre préfixe (le préfixe de votre pays et votre préfixe local) doit être enregistré sur le téléphone.

Certains de ces numéros sont déjà préconfigurés.

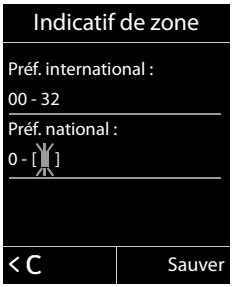
→ → Téléphonie → Indicatif de zone

Vérifiez que le préfixe (pré)configuré est correct.

▶ Renseigner les différentes lignes :

	Sélectionner/modifier un champ de saisie.
	Naviguer dans un champ de saisie.
< C	Le cas échéant, effacer des chiffres : appuyer sur la touche écran.
	Entrer des chiffres.
Sauver	Appuyer sur la touche écran.

Exemple :



Rétablissement des réglages par défaut du combiné

Vous pouvez annuler les réglages personnalisés.

Les paramètres suivants ne sont **pas** affectés par cette annulation :

- l'inscription du combiné sur la base
- la date et l'heure
- les entrées du calendrier
- les entrées du répertoire, des journaux d'appels, des listes SMS et du contenu de l'album média

→ → Système → Reset combiné

Oui Appuyer sur la touche écran.

Réglages de la base

Les réglages de la base s'effectuent à l'aide d'un combiné Gigaset S810H inscrit.

Activation/désactivation de la mélodie d'attente

→ → Sons/Audio → Mélodie attente

Appuyer sur Modifier pour activer ou désactiver la mélodie d'attente (☑ = activée).

Utilisation d'un répéteur

L'utilisation d'un répéteur permet d'augmenter la portée et la puissance de réception de votre base. Pour ce faire, vous devez activer la fonction correspondante sur la base. Cette opération interrompt les communications en cours via la base.

Condition : un répéteur est inscrit.

→ → Système → Utilis. Repeater

Appuyer sur Modifier pour activer ou désactiver le répéteur (☑ = activé).

Après l'activation ou la désactivation du répéteur, vous devez désactiver et réactiver le combiné (→ p. 24).

Remarques

- Le Mode Eco / **Mode Eco+** (→ p. 56) et un répéteur ne peuvent pas être utilisés simultanément. Lorsque vous utilisez un répéteur, vous ne pouvez pas utiliser Mode Eco et **Mode Eco+**.
- La transmission cryptée, activée par défaut est désactivée lors de l'inscription d'un répéteur.

Protection contre les accès non autorisés

Protégez les paramètres système de la base avec un code PIN système connu de vous seul. Vous devez saisir le code PIN système, notamment pour inscrire et retirer un combiné de la base ou pour réinitialiser la configuration usine.

Modification du code PIN système

Vous pouvez remplacer le code PIN système à 4 chiffres de la base (configuration usine : **0000**) par un code PIN personnel à 4 chiffres connu de vous seul.

→ → **Système** → **PIN système**

Saisir le PIN système en cours et appuyer sur OK.

Entrer le nouveau code PIN système et appuyer sur la touche OK.

Annulation du code PIN système

Si vous oubliez votre code PIN système, vous pouvez le réinitialiser à **0000**.

Retirez le cordon d'alimentation de la base. Tout en maintenant la touche Inscription/ Paging de la base enfoncée, raccordez le cordon d'alimentation sur la base. Maintenez la touche enfoncée 5 secs. minimum.

La base est réinitialisée et le code PIN système est réglé sur **0000**.

Remarque

Tous les combinés sont désinscrits et doivent être réinscrits. La configuration usine a été réactivée.

Rétablissement des réglages par défaut de la base

En cas de réinitialisation :

- la date et l'heure sont conservées,
- les combinés restent inscrits,
- le **Mode Eco** est activé et le **Mode Eco+** est désactivé,
- le code PIN système n'est pas réinitialisé.

→ → **Système** → **Reset base**

Saisir le PIN système et appuyer sur OK.

Oui — Appuyer sur la touche écran.

Raccordement de la base à un autocommutateur privé

Les réglages suivants ne sont nécessaires que si votre autocommutateur privé les requiert. Consultez le mode d'emploi de votre autocommutateur privé.

Il n'est pas possible de recevoir ou d'émettre de SMS sur les autocommutateurs privés ne prenant pas en charge la fonction de présentation du numéro.

Mode de numérotation et durée du flashing

La configuration en cours est signalée par ◉.

Modification du mode de numérotation

Vous pouvez définir le mode de numérotation de différentes manières :

- fréquence vocale (FV),
- numérotation par impulsion.

→ → **Téléphonie** → **Mode numérot.**

Sélectionner le mode de numérotation et appuyer sur Sélect. (◉ = sélectionné).

Réglage de la durée du flashing

Dans sa configuration usine, votre téléphone est paramétré pour fonctionner sur un branchement principal. Pour la mise en marche sur votre autocommutateur privé, il peut être nécessaire de modifier cette valeur. Consultez à cet effet le mode d'emploi de votre installation téléphonique.

→ → **Téléphonie** → **Durées flashing**

Sélectionner la durée du flashing et appuyer sur Sélect. (◉ = valeur paramétrée). Les valeurs possibles sont: 80 ms, 100 ms, 120 ms, 180 ms, 250 ms, 300 ms, 400 ms, 600 ms, 800 ms.

Enregistrement du préfixe (indicatif de sortie)

Condition : si votre téléphone est raccordé à un autocommutateur privé, vous devez, le cas échéant, saisir un préfixe avant le numéro pour avoir accès au réseau externe, par ex. « 0 ».

→ → **Téléphonie** → **Préf.accès rés.**

Saisir ou modifier le préfixe de 3 chiffres maximum

Sauver Appuyer sur la touche écran.

Si un préfixe est enregistré :

- Le préfixe est automatiquement inséré devant les numéros des listes suivantes lors de leur composition : numéros des centres SMS, journal des appels.
- Le préfixe doit être inséré en cas de composition manuelle et de saisie manuelle de numéros du répertoire, de numéros d'urgence, de numéros abrégés et d'appel de centres SMS.
- Si, pour l'envoi d'un SMS, vous sélectionnez le numéro du destinataire dans le répertoire, vous devez effacer le préfixe.
- Pour effacer un préfixe, appuyez sur la touche < C.

Définition des temps de pause

Modification de la pause après la prise de ligne

Vous pouvez régler la durée de la pause insérée entre le moment où vous appuyez sur la touche Décrocher et l'envoi du numéro.

Ouvrir le menu principal.

* # 0 + 5 JKL # 1 6 MNO

Appuyer sur les touches.

Saisir le chiffre correspondant à la durée de la pause (**1** = 1 s ; **2** = 3 s ; **3** = 7 s) et appuyer sur OK.

Modification de la pause après la touche flashing (R)

Vous pouvez modifier la durée de la pause si votre autocommutateur privé le requiert (voir le mode d'emploi de votre autocommutateur privé).

Ouvrir le menu principal.

* # 0 + 5 JKL # 1 2 ABC

Appuyer sur les touches.

Entrer le chiffre correspondant à la durée de la pause (**1** = 800 ms ; **2** = 1 600 ms ; **3** = 3 200 ms) et appuyer sur OK.

Modification de la pause entre les chiffres (pause après le préfixe)

Condition : vous avez enregistré un préfixe (➔ p. 77).

Ouvrir le menu principal.

* # 0 + 5 JKL # 1 1

Appuyer sur les touches.

Saisir le chiffre correspondant à la durée de la pause (**1** = 1 s ; **2** = 2 s ; **3** = 3 s ; **4** = 6 s) et appuyer sur OK.

Insérer une pause interchiffre : appuyer sur la touche R pendant 2 secondes. Un P apparaît à l'écran.

Activation provisoire du mode fréquence vocale (FV)

Si votre autocommutateur privé utilise encore la numérotation par impulsion (ND) mais que le mode fréquence vocale est nécessaire (par ex. pour écouter la messagerie externe), vous devez activer la fréquence vocale pour cette communication.

Condition : vous êtes en communication ou avez déjà composé un numéro externe.

* Appuyer sur la touche Etoile.

Lorsque vous raccrochez, le mode de numérotation par impulsions est automatiquement réactivé.

Assistance Service Clients

Vous avez des questions ? En temps que client Gigaset, vous pouvez profiter d'un large éventail de services. Vous pouvez trouver de l'aide rapidement dans ce **manuel d'utilisation et dans les pages services de notre site internet Gigaset**.

Merci de bien vouloir enregistrer votre téléphone après l'achat sur
www.gigaset.com/be/fr/service ou www.gigaset.com/be/nl/service
ce qui nous permettra de vous fournir le meilleur support pour toute question et d'assurer le service après vente. Votre profil personnel vous permet de contacter notre service clients par mail.

Sur notre site, mis à jour en permanence, vous pourrez trouver :

- Des informations complètes sur nos produits
- Questions Fréquement Posées
- Recherche par mot clé afin de trouver les sujets rapidement
- La compatibilité entre les produits Gigaset
- Comparateur produits: Compare les caractéristiques entre plusieurs produits
- Téléchargement des notices et de mises à jour logicielles
- Formulaire de contact au service clients

Nos conseillés clients sont disponibles par **téléphones** pour les questions les plus avancées.

Si nécessaire – pour toute réparation ou demandes relatives à la garantie :

078156679

Tarif en fonction de la ligne dont l'appel est originaire ainsi que de la tranche horaire.

Veuillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Ces conditions spécifiques de réseau sont multiples et différentes d'un pays à l'autre. Nonobstant les droits légaux du consommateur, les conditions générales et spécifiques d'utilisation, de service après vente, d'échange du produit sont donc limitées au pays de destination de ce produit. L'information du pays de destination est indiquée sur un des cotés de la boîte principale.

Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Questions-réponses

Si vous avez des questions à propos de l'utilisation de votre téléphone, nous sommes à votre disposition 24 heures sur 24 à l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com/service.
Les problèmes éventuels et les solutions correspondantes sont en outre listés dans le tableau ci-dessous.

Problèmes d'inscription ou de connexion avec un kit piéton Bluetooth.

- Effectuer une réinitialisation du kit piéton Bluetooth (voir le mode d'emploi du kit).
- Effacer les données de connexion sur le combiné en désinscrivant l'appareil (➔ p. 67).
- Répéter la procédure d'inscription (➔ p. 66).

L'écran n'affiche rien.

1. Le combiné n'est pas activé.
   - Maintenir la touche Raccrocher **enfoncée**.
2. La batterie est vide.
   - Remplacer ou recharger la batterie (➔ p. 12).

Toutes les commandes de menu ne sont pas affichées.

L'affichage du menu est simplifié (**mode standard**).

- Activer l'affichage du menu étendu (**mode expert**) (➔ p. 27).

Pas de base clignote à l'écran.

1. Le combiné se trouve hors de la zone de portée de la base.
   - Réduire la distance entre le combiné et la base.
2. Le mode éco est activé, diminuant la portée de la base.
   - Désactiver le mode éco (➔ p. 56) ou réduire la distance entre le combiné et la base.
3. La base n'est pas activée.
   - Contrôler le bloc secteur de la base (➔ p. 10).

« Enregistrez combiné SVP » clignote à l'écran.

Le combiné n'est pas encore inscrit sur sa base ou il a été désinscrit.

- Inscrire le combiné (➔ p. 60).

Le combiné ne sonne pas.

1. La sonnerie est désactivée.
   - Activer la sonnerie (➔ p. 73).
2. Le renvoi d'appel est réglé sur « **Immédiat** ».
   - Désactiver le renvoi (➔ p. 35).
3. Le téléphone ne sonne que lorsque le numéro d'appel est communiqué.
   - Activer la sonnerie pour les appels masqués (➔ p. 72).

Aucune tonalité ni sonnerie de ligne fixe n'est audible.

Le cordon téléphonique fourni n'a pas été utilisé ou a été remplacé par un autre cordon avec le mauvais brochage.

- Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé (➔ p. 10).

La communication est systématiquement coupée au bout de 30 secondes environ.

Le répéteur a été activé ou désactivé (➔ p. 75).

- Désactiver le combiné puis le réactiver (➔ p. 24).

Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système

Le PIN système que vous avez saisi est incorrect.

- Rétablir la valeur 0000 du code PIN système (➔ p. 76).

Code PIN oublié

- Rétablir la valeur 0000 du code PIN système (➔ p. 76).

Votre correspondant n'entend rien.

Vous avez appuyé sur la touche secret microphone. Le combiné est en « mode secret ».

- Réactiver le microphone (➔ p. 33).

Le numéro de l'appelant n'est pas affiché malgré l'abonnement au service de présentation du numéro.

La présentation du numéro n'est pas autorisée.

- **L'appelant** doit s'abonner au service de présentation du numéro auprès de l'opérateur.

Lors d'une saisie, une tonalité d'erreur retentit (séquence de tonalités descendantes)**.**

Echec de l'action/saisie erronée

- Répéter l'opération.
  Observer l'écran et, le cas échéant, vérifier dans le mode d'emploi.

Vous ne pouvez pas consulter la messagerie externe.

L'autocommutateur privé est réglé en mode numérotation par impulsion.

- Le régler en mode fréquence vocale.

Déni de responsabilité

Certains pixels de l'écran peuvent rester activés ou désactivés. Un pixel étant composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu), il est possible de noter une variation de couleurs au niveau des pixels.

Ce phénomène est normal et n'est pas un signe de dysfonctionnement.

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique en Belgique.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE.

Vous trouverez une reproduction de la déclaration de conformité d'après la directive 1999/5/CE sur Internet à l'adresse : www.gigaset.com/docs

CE 0682

Certificat de garantie

L'utilisateur (client) peut faire valoir son droit de garantie aux conditions suivantes:

- Si le nouvel appareil ou ses accessoires présentent des défauts dans les 24 mois après l'achat suite à des vices de fabrication et/ou fautes de matériel, Gigaset Communications a le choix soit de réparer gratuitement l'appareil soit de le remplacer par un autre appareil de technique récente. Dans le cas de pièces exposées à l'usure (batteries, clavier, boîtier), cette garantie sera valable pour une période de six mois après la date d'achat.
- Cette garantie n'a pas d'application dans la mesure où le défaut de l'appareil résulte d'une mauvaise utilisation et/ou du non-respect des instructions contenues notamment dans le manuel d'utilisateur.
- Cette garantie ne s'applique pas aux services qui sont effectués par des revendeur autorisés ou le client lui-même (tels que installation, configuration, téléchargement de logiciels). Les instructions d'utilisation et logiciels éventuels livrés sur des supports d'information séparés sont également exclus de cette garantie.
- Le présent produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications France SAS., Energy Park, 132/134 boulevard de Verdun, Bât 7, 5ème étage, 92400 Courbevoie.
- Des droits de garantie autres que ceux stipulés dans cette garantie sont exclus, sauf si la responsabilité repose sur des dispositions impératives telles que la législation sur la responsabilité du fait des produits.

- La durée de garantie ne se prolonge pas par la prestation de services fournis dans le cadre de la garantie pendant la période de garantie.
- La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.
- Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

Environnement

Nos principes en matière d'environnement

Gigaset Communications GmbH a une responsabilité au niveau social et s'engage en faveur d'un monde meilleur. Nous mettons nos idées, nos technologies et nos actions au service des individus, de la société et de l'environnement. L'objectif de nos activités internationales est de préserver durablement le cadre de vie des individus. Nous assumons l'entière responsabilité de nos produits et donc l'ensemble de leur cycle de fonctionnement. Dès la planification des produits et des processus, nous étudions les répercussions sur l'environnement relatives à la fabrication, la recherche de matériaux, la commercialisation, l'utilisation, le service et la mise au rebut.

Pour avoir plus d'informations sur les produits et les procédures respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com.

Système de gestion de l'environnement

Gigaset Communications GmbH est certifié en vertu des normes internationales EN 14001 et ISO 9001.

ISO 14001 (Environnement) : certification attribuée depuis septembre 2007 par TüV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Qualité) : certification attribuée depuis le 17 février 1994 par TüV Süd Management Service GmbH.

Consommation d'énergie écologique

L'utilisation d'ECO DECT (→ p. 56) permet d'économiser de l'énergie et de contribuer de manière significative à la sauvegarde de l'environnement.

Mise au rebut

Ne jeter pas les batteries avec les déchets municipaux. Respecter les dispositions locales en matière de traitement des déchets. Pour plus d'informations, contacter votre mairie ou le revendeur du produit.

La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.

Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2002/96/EC s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contacter votre mairie, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

Annexe

Entretien

- Essuyer la base, le chargeur et le combiné avec un **chiffon légèrement humecté** (pas de solvant ni de chiffon microfibre) ou un chiffon **antistatique**.
- En cas de détérioration de la surface brillante du téléphone portable, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans.

Ne jamais utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

Contact avec les liquides ⚠

Si le combiné a été mis en contact avec des liquides :

1. **L'éteindre immédiatement et retirer le bloc de batteries**.
2. Laisser le liquide s'écouler du combiné.
3. Sécher toutes les parties avec un linge absorbant et placer le téléphone, avec le clavier vers le bas et le logement des batteries ouvert, dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures** (**ne pas placer le combiné** dans un micro-onde, un four, etc.).
4. **Attendre que le combiné ait séché pour le rallumer.**

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

Caractéristiques techniques

Batteries

Technologie : Nickel-Hydrure métallique (NiMH)

Type : AAA (Micro, HR03)

Tension : 1,2 V

Capacité : 550 - 1000 mAh

L'appareil est livré avec deux batteries homologuées.

Autonomie/temps de charge du combiné

Ce combiné Gigaset peut charger des batteries d'une capacité de 1 000 mAh maximum. Il est inutile d'utiliser des batteries spéciales haute performance ou haute capacité pour un téléphone sans fil.

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité et de l'ancienneté des batteries, ainsi que de leur emploi. (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

	Capacité (mAh) env.			
	550	700	800	1000
Autonomie (heures)*	140/ 50	165/ 58	185/ 67	230/ 83
Autonomie en communication (heures)	11	12	14	17
Autonomie pour 1,5 heure de communication quotidienne (heures)**	85	95	110	135
Temps de charge sur la base (heures)	7,5	8,5	10	12
Temps de charge sur le chargeur (heures)	6,5	7,5	8,5	10,5

* sans/avec éclairage de l'écran
** sans éclairage de l'écran
(Eclairage de l'écran ➔ p. 70)

Etant donné les avancées permanentes dans ce secteur, la liste des batteries recommandées, disponible dans la FAQ des pages de l'Assistance client (Customer Care) du Gigaset, est régulièrement mise à jour :

www.gigaset.com/service

Puissance consommée de la base

En veille :
environ 1,1 watt

En communication :
environ 1,0 watt

Caractéristiques générales

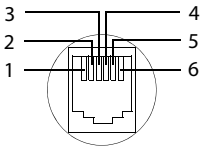
DECT

Norme DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Nombre de canaux	60 canaux duplex
Plage de fréquences radio	1 880–1 900 MHz
Mode duplex	Multiplexage temporel, longueur de trame 10 ms
Fréquence de répétition de l'impulsion d'envoi	100 Hz
Longueur de l'impulsion d'envoi	370 µs
Espacement entre canaux	1 728 kHz
Débit binaire	1 152 kbit/s
Modulation	GFSK
Codage de la voix	32 kbit/s
Puissance d'émission	10 mW, puissance moyenne par canal ; Puissance d'impulsion 250 mW
Portée	Jusqu'à 300 m en l'absence d'obstacle, jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment
Alimentation électrique de la base	230 V ~/ 50 Hz
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative
Mode de numérotation	FV (fréquence vocale)/ ND (numérotation par impulsion)

Bluetooth

Plage de fréquences radio	2402–2480 MHz
Puissance d'émission	Puissance d'impulsion 4 mW

Brochage de la prise téléphonique



1 libre
2 libre
3 a
4 b
5 libre
6 libre

Edition de texte

Lors de la création d'un texte, les règles suivantes s'appliquent :

- Plusieurs lettres et chiffres sont attribués à chaque touche entre [0 +] et [9 WXYZ].
- Déplacer le curseur avec les touches [◁] [▷] [△] [▽]. Maintenir **enfoncée** la touche [◁] ou [▷] pour déplacer le curseur **d'un mot sur l'autre**.
- Les caractères sont insérés à l'emplacement du curseur.
- Appuyer sur la touche Etoile [* ^] pour afficher le tableau des caractères spéciaux. Sélectionner le caractère souhaité, appuyer sur la touche écran **Insérer** pour l'insérer à gauche du curseur.
- Insérer les chiffres en maintenant **enfoncées** les touches [0 +] à [9 WXYZ].
- Appuyer sur la touche écran **< C** pour effacer le **caractère** à gauche du curseur. Un appui **long** permet d'effacer le **mot** à gauche du curseur.
- Pour les entrées dans le répertoire, la première lettre du nom s'écrit automatiquement en majuscule et les lettres suivantes en minuscules.

Ecriture en majuscules, minuscules ou chiffres

Vous pouvez changer le mode de saisie du texte en appuyant plusieurs fois sur la touche dièse [# ↩].

123	Chiffres
Abc	Majuscules *
abc	Minuscules

* 1ère lettre en majuscule, le reste du mot en minuscules

Le mode actif est affiché en bas à droite de l'écran.

Rédaction d'un SMS/nom

▶ Saisir les lettres/caractères en appuyant sur la touche correspondante.

Les caractères associés à la touche sont affichés dans une ligne de sélection en bas à gauche de l'écran. Le caractère sélectionné s'affiche.

▶ Appuyer plusieurs fois **successivement** sur la touche pour passer à la lettre/au caractère désiré.

Ecriture standard

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
[1 ∞]	1									
[2 ABC]	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
[3 DEF]	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
[4 GHI]	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
[5 JKL]	j	k	l	5						
[6 MNO]	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
[7 PQRS]	p	q	r	s	7	ß				
[8 TUV]	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
[9 WXYZ]	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
[0 +]	␣ [1)]	.	,	?	!	↵ [2)]	0			

1) Espace
2) Saut de ligne

Fonctions supplémentaires via une interface PC

Afin que votre combiné puisse communiquer avec votre ordinateur, **vous devez installer le programme « Gigaset QuickSync » sur votre poste** (téléchargement gratuit à l'adresse suivante : www.gigaset.com/gigasets810).

Après avoir installé « **Gigaset QuickSync** », reliez le combiné à l'ordinateur à l'aide d'une liaison Bluetooth (➔ p. 66) ou d'un câble de données USB (➔ p. 19).

Remarque

Votre téléphone doit être raccordé **directement** à votre PC et **non** via un hub USB.

Pour pouvoir utiliser la connexion Bluetooth, votre ordinateur doit être équipé de la clé électronique correspondante.

Remarques

- Si le câble de données USB est connecté, aucune connexion Bluetooth ne peut être établie.
- Si le câble de données USB est connecté lorsqu'une connexion Bluetooth est établie, la connexion Bluetooth est interrompue.

Transfert de données

Démarrez le programme « **Gigaset QuickSync** ». Vous pouvez alors :

- synchroniser le répertoire de votre combiné avec Outlook,
- télécharger des portraits CLIP (.bmp) de votre ordinateur sur le combiné,
- télécharger des images (.bmp) comme écrans de veille de votre ordinateur sur votre combiné,
- télécharger des sons (mélodies) de votre ordinateur sur le combiné.

Pendant le transfert de données entre le combiné et le PC, **Transfert données en cours** s'affiche à l'écran. Pendant ce temps, aucune saisie à l'aide du clavier n'est possible et les appels entrants sont ignorés.

Mise à jour du firmware

- Connecter le téléphone au PC à l'aide d'un **câble de données USB** (➔ p. 19).
- Sur l'ordinateur, démarrer le programme « **Gigaset QuickSync** ».
- Etablir la connexion avec le combiné.
- Cliquer sur **[Réglages]** ➔ **[Propriétés de l'appareil]** puis sur l'onglet **[Appareil]**.
- Cliquer sur **[Mise à jour du firmware.]**.

La mise à jour débute.

La mise à jour peut durer jusqu'à 10 minutes (hors durée de téléchargement). **Veiller à ne pas interrompre la procédure, ni à retirer le câble de données USB.**

Les données sont tout d'abord téléchargées sur Internet, à partir du serveur de mise à jour. Le temps nécessaire à cette opération dépend du débit de votre connexion.

L'écran du téléphone est éteint, alors que les touches Messages [✉] et Décrocher [✆] clignotent.

Une fois la mise à jour terminée, votre téléphone se remet en marche automatiquement.

En cas d'erreur

Si la procédure de mise à jour échoue ou si votre téléphone ne fonctionne pas correctement à la suite de la mise à jour, répéter la procédure de mise à jour comme indiqué ci-dessous :

- Fermer le programme « **Gigaset QuickSync** » sur l'ordinateur.
- Débrancher le câble USB du téléphone.
- Retirer la batterie(➔ p. 12).
- Remettre la batterie en place.
- Mettre à jour le Firmware comme précédemment décrit.

Si la procédure de mise à jour échoue plusieurs fois ou si la connexion avec le PC est impossible, procéder comme suit (**Emergency Update**) :

- Fermer le programme « **Gigaset QuickSync** » sur l'ordinateur.
- Débrancher le câble USB du téléphone.
- Retirer la batterie(➔ p. 12).
- Appuyer en même temps à l'aide de l'index et du majeur sur les touches 4 GHI et 6 MNO et les maintenir enfoncées.

- Remettre la batterie en place.
- Relâcher les touches 4 GHI et 6 MNO : la touche Messages ✉ et la touche Décrocher ✆ clignotent en alternance.
- Mettre à jour le Firmware comme précédemment décrit.

Remarque

Vous devez toujours sauvegarder sur votre PC les photos et les musiques que vous avez téléchargées sur votre téléphone. Elles seront supprimées en cas d'**Emergency Update**.

Accessoires

Combinés Gigaset

Faites évoluer votre Gigaset en un autocommutateur privé sans fil :

Combiné Gigaset S810H

- Mode Mains-Libres confort de qualité optimale
- Clavier métallique à éclairage de qualité
- Touche latérale pour un réglage simple du volume
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Bluetooth et mini USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 13 h/180 h, batteries standard
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode Mains-Libres confort avec 4 profils configurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Mise en sourdine des appels masqués
- Surveillance de pièce (Babyphone), appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasets810h

Combiné Gigaset C610H

- Le gestionnaire d'événements familiaux avec surveillance de pièce, rappel d'anniversaire
- Identifier le destinataire de l'appel avec 6 groupes VIP
- Clavier rétroéclairé de haute qualité
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Répertoire pour 150 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 12 h/180 h, batteries standard
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode Mains-Libres confort
- Ecran de veille (horloge numérique)
- ECO-DECT
- Réveil
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Mise en sourdine des appels masqués
- Surveillance de pièce (Babyphone), appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetc610h

Combiné Gigaset SL400H

- Boîtier et clavier métalliques
- Eclairage de clavier de haute qualité
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Bluetooth et mini USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 14 h/230 h
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode Mains-Libres confort avec 4 profils configurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, diaporama et écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Vibreur, téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Mise en sourdine des appels masqués
- Surveillance de pièce (Babyphone), appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetsl400

Combiné Gigaset SL78H

- Boîtier métallique
- Clavier moderne à éclairage de haute qualité
- Ecran TFT couleur 2,2" en résolution QVGA
- Bluetooth et mini USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 14 h/200 h
- Mode Mains-Libres confort
- Présentation du numéro de l'appelant-images, diaporama et écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Surveillance de pièce (Babyphone)
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetsl78h

Combiné Gigaset E49H

- Protection contre les chocs, la poussière et les projections d'eau
- Clavier solide rétroéclairé
- Ecran couleur
- Répertoire pouvant contenir 150 entrées
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 12 h/250 h, batteries standard
- Mode Mains-Libres confort
- Ecran de veille
- ECO-DECT
- Réveil
- Surveillance de pièce (Babyphone)
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasete49h

Clip Mains-Libres L410 pour téléphones sans fil

- Liberté de mouvement absolue lors des appels
- Facile à clipper
- Parfaite qualité sonore en mode Mains-Libres
- Prise d'appels simple sur le combiné
- Poids : env. 30 g
- ECO-DECT
- 5 niveaux de réglage du volume
- Voyant indicateur d'état
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 5 h/120 h
- Portée dans les bâtiments : jusqu'à 50 m ;
  dans les espaces ouverts : jusqu'à 300 m

www.gigaset.com/gigasetl410

Répéteur Gigaset

Le répéteur Gigaset vous permet d'augmenter la portée de réception de votre combiné Gigaset par rapport à votre base.

www.gigaset.com/gigasetrepeater

Compatibilité

Pour de plus amples informations relatives aux fonctions des combinés et des bases Gigaset, veuillez consulter:

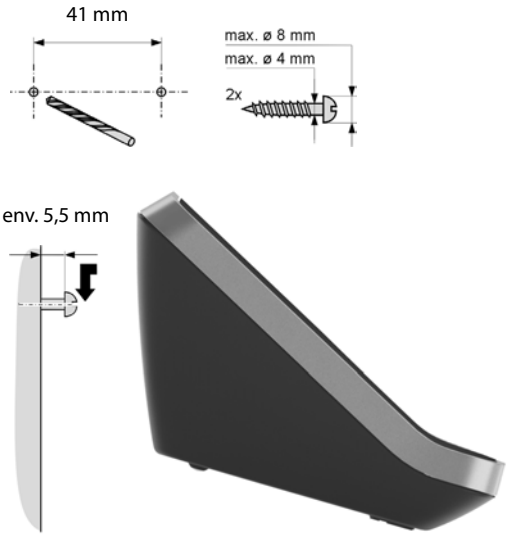
www.gigaset.com/compatibility

Tous les accessoires et batteries sont disponibles dans le commerce.

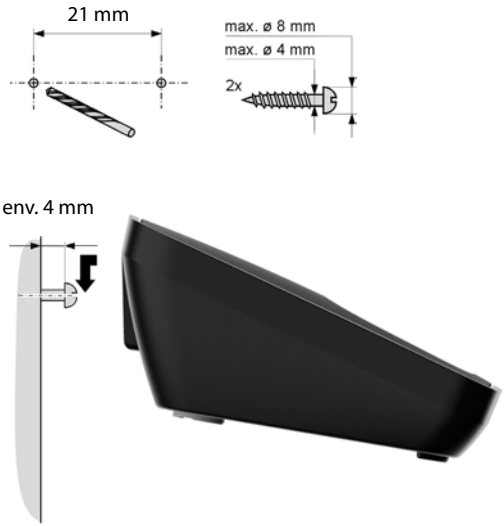
Gigaset Original Accessories

Utilisez uniquement des accessoires originaux. Vous éviterez ainsi d'éventuels dégâts matériels ou risques pour la santé tout en vous assurant de la conformité à toutes les dispositions applicables.

Montage mural de la base



Montage mural du chargeur



Index

A

Accès non autorisé
protection 76
Accès rapide
messagerie externe 55
Accessoires 88
Activer
clignotement de la touche Messages . 44
combiné 24
décroché automatique 70
désactiver la sonnerie 48
intrusion 63
rendez-vous 57
surveillance de pièce 65
tonalités d'avertissement 74
verrouillage du clavier 24
Adresse e-mail 48
copier depuis
le répertoire 41
Affecter les touches numérotées. 68
Affichage
dates anniversaire non confirmées . . . 44
espace de stockage (album média) . . . 74
espace de stockage du répertoire 40
message sur la messagerie externe . . . 55
modifier la langue de l'écran 69
nom (CNIP) 31
numéro (CLI/CLIP). 31
rendez-vous/dates anniversaire
non confirmés 59
Affichage du témoin de charge 3, 4
Affichage menu
mode expert. 27, 80
mode standard 27, 80
Aide. 80
Aides auditives. 8
Album média 73
Amplificateur de réception, voir Répéteur
Anniversaire, voir Date anniversaire
Appareil, inscription (Bluetooth) 66
Appel
accepter. 31
accepter (Bluetooth) 31
appel masqué 34
externe 30
faire suivre 36
interne 61
Appel d'un numéro inconnu 32
Appel direct 30
Appel général. 61
Appel manqué 42
Appel masqué 34
Assistance Service Clients 79
Autocommutateur privé
activer le mode fréquence vocale. 78
enregistrer préfixe 77
raccorder la base. 77
régler la durée du flashing 77
régler le mode de numérotation. 77
SMS. 53
temps de pause. 78
Automatique
décroché 31, 70
présélection de l'opérateur réseau 45
rappel. 42
Autonomie du combiné
en mode surveillance de pièce 64
AWS, voir Renvoi d'appel

B

Babyphone 64
Base
changer 61
installer 10
PIN système 76
raccorder. 10
raccorder à autocommutateur privé . . 77
régler 75
réinitialiser 76
Batterie
affichage 3, 4
charger 3, 4, 14
icône 3, 4
insérer 12
tonalité 74
Bip d'appel 73
Bip d'avertissement, voir
Tonalités d'avertissement
Bloc secteur 8

Bluetooth
accepter un appel 31
activer 66
inscrire un appareil 66
liste des appareils connus 67
modifier le nom d'un appareil 67
retirer un appareil 67
transférer vers le répertoire (vCard) . . . 40
Boîte aux lettres, voir SMS
Brochage 85

C

Calendrier 57
Caractéristiques techniques 83
Centre SMS
configurer 52
modifier le numéro 52
Changement (fournisseur de services) 37
Classement dans le répertoire 39
CLI, CLIP 31
CLIR 34
CNIP 31
Combiné
changement de base 61
changement pour une meilleure réception 61
contact avec des liquides 83
éclairage de clavier 70
éclairage de l'écran 70
écran de veille 69
fonction secret 33
grande police 70
inscrire 60
inscrire sur une autre base 61
langue d'affichage 69
langue de l'écran 15
liste 21
marche/arrêt 24
mettre en service 12
mode veille 24
modèle de couleur 70
modifier le nom 63
modifier le numéro 63
modifier le numéro interne 63
Paging 61
rechercher 61
régler 68
rétablir les réglages par défaut 75
retirer 60, 61
tonalités d'avertissement 74
transférer la communication 61
utiliser la surveillance de pièce 64
utiliser plusieurs combinés 60
volume de l'écouteur 71
volume du mode Mains-Libres 71
Commande temporelle (mode nuit) 72
Communication
externe 30
interne 61
introduire un correspondant 63
mettre fin 30
transférer 61
transférer (relier) 63
Communication externe
signal d'appel 35
Communication interne 61
signal d'appel 62
Composer
avec un numéro raccourci 40, 68
Conférence 37
interne 62
Conférence à trois 37
Configurer la messagerie externe 55
Connexion USB 19
Consulter les messages sur la messagerie externe 55
Contenu de l'emballage 9
Correction d'erreurs de saisie 22

D

Date
régler 16, 29
Date anniversaire 41
désactiver 41
enregistrer dans le répertoire 41
non confirmé 59
non confirmée 44
Décroché automatique 70
Décrocher, touche 3, 30
Dépannage
généralités 80

Dépannage (SMS) 54
Désactiver
clignotement de la touche Messages . 44
combiné 24
décroché automatique 70
désactiver la sonnerie 48
intrusion 63
présélection 45
rendez-vous 57
surveillance de pièce 65
tonalités d'avertissement 74
verrouillage du clavier 24
Désactiver les appels masqués 72
Diaporama 69
Dièse, touche 3, 24
Double appel 36
interne 62
Durée de la communication 30
Durée du flashing 77

E

Eclairage
clavier 70
Eclairage de clavier 70
ECO DECT 56
Ecouteur
volume 71
Ecran
configurer 69
diaporama 69
éclairage 70
écran de veille 69
mode veille 18, 24
modèle de couleur 70
modification de la langue de l'écran . . 15
Ecran de veille 69
Ecrire (SMS) 46
Edition du texte 85
Effacer, touche 22
Enregistrer (préfixe) 77
Entrée
enregistrer (messagerie externe) 55
enregistrer, modifier (présélection) . . . 45
sélectionner dans le répertoire 39
Entretien du téléphone 83
Environnement 82
Envoi
entrée du répertoire au combiné 40
Equipements médicaux 8
Erreurs de saisie (correction) 22
Espace de stockage
album média 74
répertoire 40
Etoile, touche 3

F

Fiche du téléphone, brochage 85
Fonction secret du combiné 33
Fonctions spéciales 77
Fournisseur de services
changement 37
Fréquence vocale 77, 78

G

Garantie 81
Grande police 70

H

Heure
régler 16, 29
Homologation 81

I

Icône
à l'arrivée de nouveaux messages 43
nouveau SMS 48
réveil 59
sonnerie 73
verrouillage du clavier 24
ID de la boîte aux lettres cf. SMS
Image
effacer 74
renommer 74
Image CLIP 38, 73
Inconnu 32
Indicatif de sortie 77
Inscription, touche 3
Inscrire (combiné) 60
Installer, base 10
Interface PC 86
Interne
conférence 62
double appel 62
s'introduire 63
téléphoner 61

J

Journal des appels 42

K

Kit piéton (Bluetooth). 66

L

Langue de l'écran 15
Langue, affichage 69
Liaison directe (Surveillance de pièce). . . 65
Liste
  appareils connus (Bluetooth). 67
  appels manqués 42
  brouillons SMS. 47
  combinés 21
  journal des appels. 42
  messagerie externe 43
  réception des SMS 48
  SMS. 43
Liste de réception (SMS) 48
Liste des brouillons (SMS) 47

M

Mains-Libres
  régler le profil. 71
Mains-Libres, touche 3
Marche/Arrêt 3
Masqué
  appel 34
Meilleure base 61
Mélodie d'attente 75
Menu
  commandes 23
  ouvrir 21
  présentation. 27
  tonalité de fin. 74
Message texte, voir SMS
Messages
  touche 3
Mettre en service
  combiné 12
Mettre fin, communication. 30
Microphone 3
Mise à jour. 86
Mise à jour du firmware. 86
Mise au rebut 83
Mode de numérotation 77
Mode de numérotation par
    impulsions 77
Mode Ecouteur 33
Mode expert. 27, 80
Mode Mains-Libres 33
Mode nuit, voir Commande temporelle
Mode Rappel 60
Mode standard 27, 80
Mode veille (écran) 18, 24
Mode veille, retour 24
Mode éco 56
Mode éco +. 56
Modèle de couleur 70
Modification du code PIN système. 76
Modifier
  code PIN système 76
  langue d'affichage 69
  langue de l'écran. 15
  mode de numérotation. 77
  nom d'un combiné. 63
  nom des appareils (Bluetooth) 67
  numéro de destination (surveillance
    de pièce). 65
  numéro interne d'un combiné 63
  sonnerie 72
  temps de pause. 78
  volume de l'écouteur. 71
  volume du mode Mains-Libres 71
Modifier code PIN
  code PIN système 76

N

Nom
  afficher le nom de l'appelant (CNIP). . . 31
  du combiné 63
Non confirmé
  rendez-vous 59
Non confirmée
  date anniversaire. 59
Notification par SMS. 50
Numéro
  affichage du numéro de l'appelant
    (CLIP) 31
  comme destination en mode
    Surveillance de pièce 65
  copier dans le répertoire. 41
  copier depuis le texte du SMS 49
  enregistrer dans le répertoire 38
  entrer le numéro de la messagerie
    externe 55
  numéro sans sélection. 37
  récupérer depuis le répertoire. 41
  saisie avec répertoire 41
Numéro de destination (surveillance
  de pièce) 65
Numéro raccourci 38, 68

O

Opérateur réseau, présélection automatique 45
Ouvrir le répertoire 21

P

Paging 61
Paging, touche 3
Pause
après préfixe 78
après prise de ligne 78
après touche R 78
Pause interchiffre 78
Police 47, 49, 85
Portée 10
Préfixe
avec autocommutateur privé 77
régler son préfixe 75
Présélection 45
désactiver 45
Présélection appel par appel 45
Présentation du numéro 31
désactiver appel par appel 34
Présentation du numéro de l'appelant, remarques 32
Présentation du numéro de l'appelant-images 38, 73
Prise kit piéton 19
Profils Mains-Libres 71
Protéger le téléphone contre tout accès non autorisé 76
Puissance consommée 84

Q

Questions-réponses 80

R

R, touche 3
Raccordement du kit piéton 19
Raccorder, base à autocommutateur privé 77
Raccrocher, touche 3, 30
Rappel (bis) 42
Rappel automatique 34
Rappel de date anniversaire 41
Rappel de l'appelant 34
Recherche dans le répertoire 39
Rechercher, combiné 61
Réglages système 76
Rendez-vous 57
activer/désactiver 58
gérer 58
supprimer 58
Rendez-vous/date anniversaire afficher non confirmés 59
Renvoi d'appel 35
Répertoire 38
copier numéro depuis le texte 41
enregistrer des entrées 38
enregistrer le numéro de l'expéditeur (SMS) 49
enregistrer une date anniversaire 41
envoyer une entrée/liste à un combiné 40
gérer les entrées 39
ordre des entrées 39
transférer une vCard (Bluetooth) 40
utiliser pour la saisie du numéro 41
Répéteur 75
Répétition manuelle de la numérotation 42
Retirer (combiné) 61
Retirer un appareil (Bluetooth) 67
Réveil 59

S

S'introduire dans une communication . . 63
Secret microphone, touche 3
Sélectionner
avec répertoire 39
Sensibilité (surveillance de pièce) 65
Séquence, voir SMS
Service clients 79
Services réseau 34
Signal d'appel
accepter/refuser 35
activer/désactiver 35
communication externe 35
communication interne 62
Signal d'avertissement, voir Tonalités d'avertissement

SMS 46
accusé de réception 47
boîte aux lettres. 51
centre d'envoi 52
dépannage 54
enregistrer numéro 49
envoi à boîte à lettres privée 52
envoi à des autocommutateurs privés 53
envoyer à une adresse e-mail 48
ID de la boîte aux lettres 51
lire 47, 49
liste 43
liste de réception 48
liste des brouillons 47
modification de la boîte aux lettres . . . 51
notification par SMS. 50
protection par code PIN 51
recevoir 48
rédiger 46, 85
répondre ou transférer 49
séquence. 46
supprimer 47, 49
traitement des messages d'erreur 54
transférer. 49
vCard 50
Son, voir Sonnerie
Sonnerie
désactiver 48
modifier. 72
régler le volume 72
Supprimer
caractère 22
première sonnerie 48
Surveillance de pièce 64

T

Téléphoner
accepter un appel. 31
appel externe. 30
interne 61
Tonalité d'erreur 74
Tonalité de validation. 74
Tonalités d'avertissement 74
Tonalités de confirmation 74
Touche
attribuer une fonction ou un numéro 68
Touche Messages
activation/désactivation du clignotement. 44
afficher la liste 48
ouverture des listes 43
Touches
accès rapide 3
numéro raccourci 40
touche 1 (accès rapide) 3
touche de navigation. 3, 21
touche Décrocher 3, 30
touche Dièse 3, 24
touche Effacer 22
touche Etoile 3
touche Inscription 3
touche Mains-Libres. 3
touche Marche/Arrêt 3
touche Messages 3, 43, 48
touche Paging 3
touche R 3, 78
touche Raccrocher 3, 30
touche secret microphone 3
touches écran 3, 22
touches latérales. 3
Touches écran 3, 22
attribuer 68
Touches latérales. 3

V

Va-et-vient 36
vCard (SMS). 50
Verrouillage
activer/désactiver le verrouillage du clavier 24
Verrouillage du clavier 24
Volume
écouteur 71
haut-parleur 71
sonnerie 72
volume du mode Mains-Libres 71

Issued by
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2011
All rights reserved. Subject to availability.
Rights of modification reserved.
www.gigaset.com